IN THE LANGUAGE OF
LABRADOR ESKIMO.

Apersûtit kigutsillo

unipkautsinut aglangne hailiginêtunut

apostelillo
kingornganne pijoĸalaurtunut
illingajut.

Illautitaumajoĸarivoĸ oĸautsit tussarngartat sunatuinait tukkingita nellonarungnaertitauningannik.

Biblische

und kirchengeschichtliche
fragen und antworten
sowie
erklärung verschiedener fremdwörter;

gedruckt auf kosten der S. F. G. in London.

1872.

G. Winterib Stolpenemêtub nênilaurtangit.

Nagliktakka!

Aglârsuit ukkua sorutsinut illiniarvingmut illaujunut kissênut illingatsangilat, ilûnainulle inôsuktunullo inumariojunullo. Ilûnata aglait hailigit illitaritsiarlugit pijariaĸadlarapta. Taimaimat ilûnase attutsiaĸattarlugit aglait ukkua nutât pilauritsetôĸ! Ilipse piluartomik, ĸommunionitaksaujose; nâmaktomik pijoĸalaurtunik aglangne hailigine unipkautaujunik ĸaujimakovluse, illauĸârase ĸommunionimut. Ilipselo angajoĸaujose iglune! piluartomik assinêtilluse, Sontagine illase kattimatillugillo apersorlugillo kiokovlugillo peĸattarajarupse, aglait ukkua attorlugit, tagva suksaungitomik sontagisiorajangilase.

Nummerit, paginat kerkannêtut, unipkautsinut inungoartalingnut, Bartib senalaurtanginut illingavut.

Nâlekab aglârsuit ukkua pitsartutiligit!

Nain, Augusteme 1871.

Vorwort für den lehrer.

Diese biblischen fragen und antworten, die in engem anschluß an die calwer biblischen geschichten ausgearbeitet sind, sollen den gebrauch der letzteren in unsern schulen nicht aufheben, sondern im gegenteil fördern. Das lernen dieser fragen und antworten soll dem ausführlicheren durchgehen der biblischen geschichten in der mittleren und oberen klasse vorangehen — wenigstens zum teil — und wird auch den kindern, die noch nicht lesen können, leichter fallen, als ein lernen nach dem calwer büchlein. Um dieser jüngsten kinder willen ist auch die geschichte der geburt unsers Herrn und Heilandes sowie die schöpfungsgeschichte verhältnismäßig ausführlicher behandelt worden. Aber auch von den älteren kindern sollen diese fragen und antworten beständig getrieben werden, auf daß die kenntnis der biblischen geschichte eine umfaßendere werde. Ein jedes kind, das die schule verläßt, sollte im stande sein, diese biblischen (wo möglich auch die wenigen kirchengeschichtlichen) fragen gut zu beantworten. Es würde dann auch leichter sein, bei den abendmalskandidaten die bibelkenntnis aufzufrischen und die bei dem konfirmationsunterricht bei vielen erscheinende große unkenntnis ein klein wenig zu vermindern.

Was den gebrauch betrift, so ist anzuraten, zunächst das rein mechanische auswendiglernen der antworten, wie

sie gedruckt sind, zu fordern; dann aber, wenn hierin sicherheit erlangt worden ist, später auch die fragen in der manigfachsten weise abzuändern, auf daß nicht nur die form sondern auch der inhalt den kindern zu eigen werde. Für die stumpfheit, wie sie bei so vielen Eskimokindern ja in ganz besonderem maße vorhanden, ist dies äußerst notwendig. Und es ist da auch die geringste veränderung nicht zu gering anzuschlagen; so z. b. wenn man auch nur statt zu fragen: „wer war Abrahams sohn?" einmal fragt: „wer war Isaaks vater?" u. dgl. mehr.

Uebrigens werden alle, die dies büchlein in der schule benutzen, dringend ersucht, ihre bemerkungen und ausstellungen in bezug auf die hier getroffene auswahl des stoffes, auf anordnung und faßung der fragen und auf sprachlichen ausdruck zu sammeln, damit bei einer neuen auflage verbesserungen eintreten und die praktische brauchbarkeit des büchleins erhöht werden könne.

Noch einige bemerkungen mögen folgen:

Die eskimoischen formen für Isaak und Esau laufen im transitiv verwirrend durcheinander, wo man das für den Eskimo ja völlig gleiche Isaub und Esaub gedruckt findet, und danach auch sprechen hört. Um dieser verwirrung zu steuern, wird vorgeschlagen durchgehends die formen Isaaĸ (mit kehl ĸ) und Esaue zu grunde zu legen und danach die klar von einander abstehenden bildungen Isaab, Isaamut und Esauib, Esauimut zu wählen. (Die formen Esaub, Isaub, Isaangmut, Isaakib wären völlig zu vermeiden.) So steht Isaab schon bei uns Mat. 1, 2. und wird im grönländischen auch so gesagt.

Es ist in diesem büchlein der versuch gemacht worden, die zwei k des eskimoischen, den kehllaut ĸ und den gaumenlaut k konsequent durch den druck zu unterscheiden. Der anfang dazu ist ja schon in unserm wör-

terbuch gemacht worden; leider ist nur die unterscheidung dort nicht konsequent durchgeführt. Freilich bin ich nur mit großem zaudern daran gegangen, da ich mir meiner großen unsicherheit in der beziehung wol bewußt bin, und der unfähigkeit, immer klar zu hören, ob der Eskimo кa oder ka, кu oder ku, aк oder ak u. s. w. spricht, was einem europäischen ohre sich nur allzuleicht verwischt. Großen dienst hat mir da das eben erschienene grönländische wörterbuch von br. S. Kleinschmidt geleistet. Doch sind noch eine zahl wörter übrig geblieben, bei denen ich in größerer oder geringerer ungewisheit über das k und к (r) blieb; deren schreibung also nur auf gut glück angenommen ist, und seiner zeit verbeßert werden muß. Diese wörter sind folgende: tauk, taimâk, imâk (diese abweichend vom grönländischen?), kigusek, kiovok, kaujimavok, -laukâ, takkek, iglugasaksuit, aukak, kippalo, kakkialerpok, angmalokitâk, kaumalak, avalorsuit (vom sing. avalo?), aksalloalik, kallak, der anhang kasak (500 ikasait, ilunakasatik), ahâk, miksekârpok, aklujck, akkunak, akkearok, akkeartorpâ, karngasut, karnganerlukko, ôtunak, artaivok, takkomôrpok, kitjijârpok, issakavâ, issakaut, sæglokitsinek, nokarpok (inne halten, nokakpok = nokagpok?) nellekârput, makkojukpok, kanujak, serkalivâ, milukattak, kessertut, nakkak (wurzelknollen).

Man sieht, wie unvollkommen also der hier begonnene versuch ist. Ich möchte aber die aufmerksamkeit meiner lieben kollegen auf diesen punkt ernstlich hinrichten. Diese unterscheidung der zwei k ist wichtiger, als man vielleicht denkt, für eine der Eskimosprache wirklich angemeßne schreibung; und einer solchen nachzutrachten, bleibt unsre pflicht trotz aller althergebrachten gewöhnung.

Weiter ist in diesem buche versucht worden, auf dem

gebiete der kehllaute (ĸ, r) etwas konsequenter zu schreiben: Da in unsern drucken k (d. h. kehl ĸ) und r willkürlich durcheinander gesetzt wird ohne irgend welches princip, so ist hier innerhalb der wörter zum schluß der silben r gewählt worden. Es ist dies übrigens nichts neues bei uns, wie folgende kleine auswahl aus unsern bisherigen drucken beweißt: târtorsoarmut Mat. 8, 12. unuktorsuit Ap. 4, 32. kaumajorsoak Mat. 4, 14. ajochertuijorsuit Joh. 18. und öfters; sillarsub Mat. 13, 49. kappiartoadlarpok Gal. 4, 19. sangijorsoak Mc. 3, 27. nekorsititsomavapse Mt. 11, 28. portovok Ps. 103, 11. Ebenso im Wörterbuch: okarpok, ajorpok. ajorsarpok, nunarsoak, nutaijorpok tungujorpok. Diesem nachahmungswerten gebrauche des r gegenüber findet man aber umgekehrt formen wie imakbik Ap. 4, 24. nelliutsomângmetta Jak. 5, 1. und im Wörterbuch: tussakpoĸ (neben tussarnek), mamakpok (neben mamarnek). Es erhellt nur aus diesen beispielen, daß eine richtige, konsequentere anordnung des r und ĸ zu erstreben dringend not tut. Uebrigens schwindet aller anstoß in bezug auf die gewählte anwendung des r, sobald man nur klar festhält, daß das r eben nicht ein deutsches und deutsch auszusprechendes r, sondern ein eskimoisches r, ein voller kehllaut ist. So wirds für die aussprache kaum ein unterschied, ob geschrieben wird ajorpoĸ oder ajoĸpoĸ, tusarpoĸ oder tusaĸpoĸ, nulatartôĸ oder nulataĸtôĸ, laurpoĸ oder lauĸpoĸ, mamarpoĸ oder mamaĸpoĸ târpoĸ oder tâĸpoĸ, wo aber die konsequenz r fordert. (Vgl. auch Kleinschm. gram. § 1. „Wenn der folgende konsonant ein harter [d. h. also ĸ, k, p, t] ist, dann klingen r, g und v in den härteren dialekten wie ein halbverschlucktes ĸ, k oder p.")

Wenn in gleicher weise das r vor m und n richtig ausgesprochen wird d. h. etwa wie rng dem ng sehr ähnlich, so fällt ebenso jeder anstoß in schreibungen wie pilaurmat hinweg, welche schreibung sich klar als die richtige aus pilaurame ergibt (wie denn auch noch gar manche Eskimos richtig und bewußt einen klaren unterschied der laute vor dem m in worten wie pijaungmat und pilaurmat machen). Interessant ist, wie in unsern ältesten drucken der aussprache folgend sich anerngnek arngnak findet, während wir jetzt anernek, arnak schreiben, wobei natürlich vorausgesetzt ist, daß das r in der angedeuteten weise richtig ausgesprochen werde. Grade so, wie es in diesen worten nötig ist, spreche man auch in formen wie pilaurmat, -laurmitigut, târnek, parnanaersimavik, sernigivâ u. s. w. das r nicht deutsch, sondern eskimoisch aus. Tut man dies, dann wird man die nicht richtige schreibung mit ng (statt r) nicht vermißen.

Im anschluß an das bisherige sei aus einer auseinandersetzung br. S. Kleinschmidts, des meisters in der grönländischen sprache, über die laute der grönländischen sprache, einiges hier hergedruckt, da man dadurch treffliche winke erhält. Voraus zu bemerken ist dabei nur, daß der grld. laut ss nicht etwa ein pures doppel s ist, sondern ein besonderer laut, wie wir ihn in Labrador auch kennen, und bald mit j, bald mit s bald tj, dj, ts, ds schreiben (z. b. in worten wie ukjuk, uksuk, siksak, sikjak tamadsa, tamadja u. s. w.) Es heißt da:

„ĸ“ existirt im deutschen nicht; wird ganz hinten im munde gebildet, mit dem hintersten teil der Zunge, wie **k** mit dem mittleren und **t** mit dem vordersten. (In Labrador scheint das ĸ in gewissen wörtern von manchen noch tiefer in der kehle gesprochen zu werden.)

„**k, t, p**" werden an denselben stellen im munde gebildet wie im deutschen, aber ohne die mit diesen buchstaben im deutschen verbundene starke hauchpressung; und nähern sich daher dem g (am anfang der wörter) d und b oder der aussprache der harten konsonanten in einigen gegenden Deutschlands, wo z. b. „kopf, topf, pein" fast wie „gopf, dopf, bein" klingen.

„**r, g, ss, v**" werden ganz an denselben stellen im munde gebildet, wie resp. ĸ, k, t, p nur ohne absperrung des hauchstroms.

r ist also nicht das deutsche r, welches (in der regel) viel weiter vorn im munde gebildet wird; (doch wird auch im deutschen das r von einzelnen so tief im munde gesprochen, daß es dem esk. r jedenfalls nahe kommt.

Dem verdoppelten **r** (rr) kommt das deutsche ch nach a (z. b. in nacht, lachen, wach auf) einigermaßen nahe, daher auch die esk. wörter mit doppeltem r sowol hier als in Labrador früher von manchen mit ch geschrieben wurden (z. b. machak für marraĸ); doch liegt das rr tiefer im munde, s. d. folgende.*)

g ist weicher, als das deutsche g in „sagen, legen, biegen" gewöhnlich gesprochen wird, fast wie die Berliner es am anfang der wörter aussprechen (wo ja ausländer ein j zu hören glauben).

---

*) Anm. Daß das bei uns noch gebrauchte völlig uneskimoische ch wiche, wäre wol wünschenswert. Es wäre da im einzelnen fall zu untersuchen, ob ĸ oder g oder gg oder rr an die stelle zu treten habe. Daß unsre vorfahren einen beßeren einblick in die richtige aussprache des rr hatten, beweisen in unsern drucken noch nicht durch ch verdrängte wörter wie narrotisigik Mat. 3, 3. Luk. 3, 5. orrojutiksak Luk. 2. 34.

Verdoppelt (gg) wird es dem helleren deutschen ch (z. b. in: „sich, fächer, bücher") ziemlich gleich, aber der unterschied zwischen rr und gg ist bedeutend größer als der des ch in „nacht" und „sich", da das ch, auch wenn es nach a im munde etwas zurück weicht, doch lange nicht den K-punkt erreicht.

ss (früher hier rs und rss geschrieben) wird am t-punkt gebildet, ist daher dem deutschen sch zwar etwas ähnlich, doch bedeutend weicher; etwa wie wenn man „schaf" sagen wollte ohne die lippen zum sch vorzustrecken, und ohne die zunge so stark an den gaumen zu drücken als sonst. Nach konsonanten und scharfen vokalen ist es etwas stärker, doch kommt es auch da noch nicht dem deutschen sch gleich.

v wird genau mit derselben lippenstellung gebildet wie p; nicht wie das (übrigens entsprechende) deutsche w mit hülfe der zähne, auch nicht wie das englische w mit verlängerung des mundkanals. Bei verdoppelung oder nach einem andern konsonanten wird es zu f, aber nur durch näheres zusammenbringen der lippen; beihülfe der zähne oder verlängerung des mundkanals findet hier so wenig statt, als beim einfachen v.

„**s, l, j**" sind wie im deutschen; desgl. m, n, ng.

l nach einem konsonanten wird zu dl, d. h. nicht zu einem deutschen dl z. b. in „adler, niedlich" sondern zu einem stärkeren l, als wenn es zwischen vokalen steht. Die verstärkung besteht hauptsächlich darin, daß die zunge fester und länger an den gaumen gelegt wird, als beim einfachen l, doch ohne den hauchstrom abzusperren;

denn dadurch würde ein deutsches dl d. h. ein explosiver laut entstehen während das grld. (esk.) dl eben wie das einfache l fricativ ist.

In Labrador scheint das l nach konsonanten (dl) breiter zu klingen oder stärker mit dem vorstehenden konsonanten zusammen gezogen zu werden."

Soweit Kleinschmidt.

Ich kann nicht unterlaßen, im anschluß an das oben über ĸ und r und k bemerkte, noch einen wunsch in bezug auf unsre orthographie auszusprechen, der für die zukunft erwogen werden möchte. So wie wir innerhalb der wörter vor konsonanten bei der reihe der kehllaute r, zu ende der wörter ĸ schreiben (z. b. tikiporle tikipoĸ; anernermik, anernerlo, anerneĸ u. s. w.) grade so sollten wir bei der reihe der gaumenlaute ebenso konsequent innerhalb der wörter g oder ng, und zu ende der wörter k schreiben. Wir tun dies zum teil (z. b. ĸilak, ĸilangmik, ĸilaglo), aber fast häufiger wol laßen wir k auch innerhalb der wörter besonders bei zeitwörtern auf kpoĸ, wo wir dann bei unsrer jetzigen unvollkommnen schreibweise nicht wißen, ob es eigentlich rpoĸ sei und danach zu bilden: rneĸ, und im conj. rmat, rame, oder ob es eigentlich gpoĸ sei, und danach zu bilden: ngneĸ, ngmat, game? Könnten wir uns entschließen, an dieser stelle das g statt des k zu gebrauchen, so würden nicht nur zur freude der drucker so manche k verschwinden, sondern unsre schreibung würde auch in sich beßer und folgerichtiger sein, und es würde uns selbst eine große erleichterung in bezug auf die unterscheidung der k und ĸ laute erwachsen.

Wie schön klar gesondert erscheint z. b.

Stamm: tusaĸ. Davon tusarpoĸ, tusarmat, tusarneĸ.
tusarame. [neĸ.
= : aglak. = aglagpoĸ, aglangmat, aglang-
aglakkame oder
aglagame.
= : ator. = atorpoĸ, atormat, atorneĸ
atorame. [neĸ.
= : pisuk. = pisugpoĸ, pisungmat, pisung-
pisukkame oder
pisugame.

Desgleichen:
kâk hunger, kâgpoĸ, kângneĸ.
tâĸ finsternis, târpoĸ, târneĸ. u. s. w.

Das achten auf diese lautverhältnisse sei allen warm empfohlen.

Noch eine einzelheit sei erwähnt. Für Passa ist anniviksiorvik beibehalten, da die richtigkeit desselben von vielen fest behauptet, und auch im grönländischen dieses wort bis auf heute eben so gebraucht wird. Vielleicht wäre dann nur die antwort auf die frage 112 (N. T.) später etwas anders zu fassen.

Zum schluß sei vor allem der wunsch ausgesprochen, daß sich dieses büchlein seinem inhalte nach als nützlich erweisen, und sein gebrauch von dem segen des Herrn begleitet sein möge!

Herrnhut, Dez. 1871.

Th. Bourquin.

I. Testamentitokak.

1.

1. Pigiarnerme, sillarsoakarkârtinnago sunakalaukâ?

Pigiarnerme sillarsoakarkârtinago sunakalaungilak Gûdib assianik. Gûdele issokangitôvok.

2. Gûde sumik tagva pivâ?

Gûdib kilaglo nunalo pingortipak okausermigut (ubvalo ernermigut Joh. 1, 3.).

3. Uvlune kapsinê?

Uvlune pingasujortune Gûdib kilaglo nunalo pingortipak.

4. Sumik, Gûde pingortitsilauka uvlut sivorlerpângannê?

Uvlorme sivorlerme Gûdib kaumajok pingortipâ, uvlok unnuarlo aviklugik.

5. Sumik uvlub aipanganê?

Uvlub aipangane Gûdib aulangitok tagva

ĸilak pingortipâ, avikpaillo imarsuit aulangitub attânêtut imarsoarnit aulangitub ĸollânêtunit, tagva nuvujanit.

6. Sumik uvlut pingajuannê?

Uvlut pingajuanne Gûdib imarbik avikpâ nunamit, ipterilingajomelo perortut napârtullo sunatuinait nuerĸovait.

7. Sumik uvlut sitamangannê?

Uvlut sitamanganne Gûdib seĸineĸ taĸĸerlo uvloritsallo pingortipait.

8. Sumik uvlut telimangannê?

Uvlut telimanganne Gûdib ômajut imarsiutit tingmitsallo sunatuinait pingortipait.

9. Sumik pingasujortungannê?

Uvlut pingasujortunganne Gûdib nergjutit pisuktillo nujuartut nujuitullo pingortipait. Uvlorme tamattomane Gûdib inuktauĸ kingorliotilugo pingortipâ.

10. Inûk ukkua sivorlerpâk kinauvâk?

Adamelo Evalo.

11. Uvlut 7 inganne Gûde ĸanoĸ pivâ?

Uvlut 7 inganne Gûde merngoerserpoĸ sulinerminit tamainit.

12. Kina adsilivlugo inuk sivorleĸ pingortitauvâ?

Gûdib inuk pingortipâ ingminik adsilivlune, Gûde adsilivlugo pingortipâ.

2.

13. Inûk sivorlîk nane nunaкalauкâk?

Adamelo Evalo nunaкalaurpuk perorsêvingme ânanavaksoarme, Paradîsemik attelingme.

14. Tagvanêtualauкak tamât?

Paradîsemêtsainalaungilak, aularкojaugamik.

15. Suna pivlugo aularкojauvâk?

Aularкojauvuk, idluitullilauramik, Gûdib perкojanga nâlengnago.

16. Sumik Gûde perкojilauкâ?

Imâk oкalaurpoк: „Napârtub perorsêviub кerкanêtub paunganginik nerriniaratik, toкojuksauкonnatik.“

17. Kanorle inûk pivâk?

Gûde taimak oкalauraloarmat, nerrivuk; кuglugiarmut, tagva Sâtanasemut uivêrijauvlutik.

18. Taimangat mânna tikidlugo inuit ilûnatik кanoк illingavât?

Ilûnatik ajortoliksôvut pijariaкadlarlutiglo piulijaunermik.

3.

19. Adamib Evablo erningit kinauvât?

Kain, Abele, Setelo.

20. Kain sumik pivâ?

Kainib nukane Abele tokopâ.

21. Suna pivlugô?

Gûdib Abelib tunergutâ kuviaginersaringmago Kainib tunergutânit.

4.

22. Inuit sivorlerpât inôningita sivituningat kanok illingalaukâ?

Akkunernersaulaurpok inuit mânna inôjut inôningannit.

23. Kina inungnit tamainit inutokaunerpâṅgovâ?

Metusala inungnit tamainit inutokaunerpângovok.

24. Kapsinik jârekalaukâ?

Metusala jârekalaurpok 969 nik, (Adam 930 nik, Noa 950 nik.)

25. Inuit unuksivaliangmata, kanok illingavât?

Inuit unuksivaliangmata, tâpkua tappatojorsôningit idluitulíningillo pivaliagivut.

26. Taimaimat Gûdib inuit pitlarpait; sumut tikitauĸovlugît?

Ullitornivaksoarmut tikitauĸovait.

27. Tagva inuit ilûnatik ĸanoĸ illingalauĸât?

Ilûnatik ullutjauvlutik ippivut.

28. Kikkut kissêta piulijauvât?

Noa illangillo (kattilugit inuit sitamaujortut) amiakotôvut.

29. Suna pivlugo?

Noa idluartotôlaurmat Gûdib sângane.

30. Kanoĸ illingavlutik Noakut piulijauvât?

Gûdib Noa umiarsoaliorĸovâ; umiarsoarlo tamanna tagva piulijaujutiksangat.

31. Sunamik inuit illagivlugit Noa ittertitserĸojauva umiarsoarmût?

Noa ittertitserĸojauvoĸ umiarsoarmut ômajunik sunatuinarnik, aiparêngnik atautsinik attunit.

32. Taisilerit Noab erninginik!

Sem, Ham, Jafetelo Noab ernerivait.

5.

33. Ullitornivaksûb kingorngagut inuit ama idluitulilerput piojoridlarlutiglo. Taipsomane ĸanoĸ pivât?

Kôb Eufratib senniane iglugasaksoaliorput Babelemik.

34. Sumik tagvane senanasuarivât?

Babeleme nuvugusersoaliorasuarput.

35. Kanoêtunik oкausekarlutîk?

Imaitunik oкausekarput: „Nuvugusersoaliorta, nuvua aktuatilugo кilangmut, erкaumajautsainarкovluta pijomârtome.

36. Inuit piojorinermut taimailiormata, кanoк tagva Gûdib piniarvigivagît?

Oкausingit adsigêgungnaertillugillo inuit Gûdib siamartipait nunanut ilûnainut.

6.

37. Gûdele inoкatigêngnik annerosugomalaurame inoкotigijomavlugit, kinamik tagva anneroso-кârlune кaiкojivâ?

Abra, kingorngagut Abrahamik attilik, Gûdemut annerijauкâlaurpoк.

38. Abra Gûdemut кanoк perкojauvâ?

Abra Gûdemut aularкojauvoк nunaminit Mesopotamiamit illaminillo.

39. Abra nâleklune namut aularкâ?

Abra Gûde nâlcklugo Mesopotamiamit nunamut Kanaanemut aularpoк.

40. Kina aiparivlugo Abra aularkâ?

Lot aiparivlugo Abra aularpok.

7.

41. Kanaan pivlugo Abra Gûdemut sumik angerviolaukâ?

Imâk Gûdib angervigivâ: „Kinguvâksatit nunamik tamattominga tunitjivigijomârpakka.“ „Uvloritsatitut unuktigijomârput.“

42. Abrahab kinguvângit kingorngane mânna tikidlugo kanok taijauvât?

Jûdinik ubvalo Israêlitinik taijauvut.

43. Abrahale ernekalaungilak. Taimaimat Gûde kanok pivâ?

Gûdib Abraha Mamreme napârtolingme sakkervigivâ imâk nellautaivlune: „Akâgo Sara nulliat ernekaromârpok.“

44. Tâmna Abrahab erninga kinauvâ?

Isaak.

45. Kivgamit Hagaremit Abraha ernekalaurivok. Kinamik?

Ismaêlemik.

46. Ismaêlib kinguvângit kikkût?

Ismaêlikut Arabiamiut, Tirkillo tâpkualo illagijangit, mânna Muamadib ajokertusiâlunginik maliktut.

8.

47. Abrahab nunangata kannitangane iglugasaksoakalaurpok magguinik, kanok attilingnîk?

Sodomamik Gomorramiglo.

48. Sodomamiulle Gomorramiullo kanoetomik inôsekarkât?

Sodomamiut Gomorramiullo ajortulidlarput.

49. Tamanna pivlugo Gûde kanok pivâ?

Gûde sillalorkojivok orksorumik ikomamiglo kilangmit Sodomamut Gomorramullo, tâpkua erkâllo ilûnât asserorlugit.

50. Piulijaujokalaungilak kimîk?

Aukak. Lot, Abrahab nukangata erninga illangillo piulijauvut.

51. Namût kemâvlutîk?

Zoaremut kemâvlutik.

52. Lotible nullianga kanok illingalaukâ?

Innertertaugaloarlune Lotib nullianga keviarame, napajungorpok tarriok.

53. Sodomab Gomorrablo innigilaurtangangne mânna sunakarkâ?

Tessersoarmik tarriorsoarmik, imâglônêt: tessersoarmik tokungajomik.

10.

54. Matoma kingorngagut Gûdib, Abrahab okperusinga nâlengningalo ôktoromavlugo, kanok perkovaûk?

Gûdib Abraha aikovâ kakkamut Moriamut, tagvane ernetuaminik Isaamik tokotserkovlugo, tunergutautillugo Gûdemut.

55. Abrahalo kanok piva? kunulaungilâk?

Ahaila; Abraha nâletsiarpok.

56. Abrahable aggane issalerêrmagit, savik tigulugo, tagva Gûdib Isaak piulivlugo Abraha agviarpâ, kanok niplervigivlugô?

„Abraha! nukapiak aktorniarnago pît! mânna kaujimagama nâletsiarnernik.

12.

57. Isaak kinamik nullianikkâ?

Isaak Rebekkamik nullianikpok.

58. Rebekka nakit aijauvâ?

Rebekka Mesopotamiamit aijauvok, Abrahab illanginit tagvanêtunit sulle.

13. 14.

59. Isaab ernigik magguliavinîk kinauvâk?

Esauelo Jakolo.

60. Jako Esauemut ĸanoĸ piviolauĸâ?

Jako Esauemut ômigijaudlarpoĸ ĸemâjariaĸarlunelo.

61. Suna pivlugo?

Uivêriklilaurame atâtaminik Isaamik angajungminiglo Esauemik, atâtaminut saimartaujomavlune Esauib inningane.

62. Jako uttilaungilâĸ?

Aukak. Jako, jârit 20 it nâvlugit Mesopotamiamêlauĸârdlune, taikanelo maggungnik nullianilauĸârdlune, utterivoĸ atâtaminut.

63. Jakob nulliâgik kinauvâk?

Lealo Rahelelo.

64. Taipsomane apĸome Gûdib Jâko saĸĸervigivâ pâvlugolo; Jâkole okpernikullo tuksiarnikullo sâlaĸarpoĸ. Tamanna pivlugo Gûdib ĸanoĸ pivaûk?

Gûdib Jâko attetârtipâ Israêlemik.

65. Israêl ĸanoĸ tukkilîk?

Israêle imaipoĸ: „Gûdib sâlagijinga."

66. Jako imâglônêt Israêl ĸapsinik erneĸalauĸâ?

Jâko ubvalo Israêl erneĸalaurpoĸ 12 nik.

67. Tâpkua Jâkob erningit 12 it kinauvât?

Ruben, Simeon, Lêvi, Jûda, Dan, Naftali, Gad, Asser, Isassar, Sêbulon, Jôsef, Benjamin.

68. Jôsefele taipsoma kingorngagut ĸapsinik erneĸalauĸâ?

Jôsefe maggûngnik erneĸalaurpoĸ.

69. Kinauvâk?

Jôsefib ernîgik tagva Efraim Manasselo.

70. Israêlib kinguvângit (Israêlikunik Israêlitiniglônêt taijat) ĸitorngarêt ĸapsiolaukât?

Israêlitit kitorngarêngolaurput 12 it.

71. Tâpkua Israêlitit 12 it kikkut maliklugit atteĸalauĸât?

Israêlitit ĸitorngarêt 12 it attekarput Jâkob erningit 12 it maliklugit imâk: Rubenekunik, Simeonekunik, Lêvikunik (Lêvitiniglônêt), Jûdakunik maliktinginiglo.

Taimâk Gûdib angernerilaurtanga maliklugo (No. 41) Abrahab kinguvângit unuksivaliasaraiput.

72. Israêlib Jôsefe erdliginersaringmago ĸitorngaminit tamainit, ĸanoĸ ukkua nukatik piniarvigivatsûk?

Jâkob erningita nukatik Jôsefe ômigivât niorvgutigilâllo aglât niuvertinut Ismaêlikunut, Egipteneliartunut.

16.

73. Egipteneme, Potifarib iglungane, Jôsefe kivgautitauvoĸ ivlerijauvlunele. Kingorngagulle namût pititauvâ?

Kingorngagut Jôsefe parnanaersimavingmut pititauvok.

74. Suna pivlugo?

Potifarib nullianganut pitjutekarane passijaungmat mangartauvlunelo ajortulijomajotut.

75. Egiptenemiut attaningit ilûnatik kanok taijausôngolaukât?

Fâraomik.

76. Taipsomane Egiptenemiut attaningat Fârao sinektomanekalaurpok, tussudlarporlo tâpsoma tukkinganik nellojungnaertitaujomavlune. Tamana pivlugo Fâraub kina kaikovaûk?

Fâraub Jôsefe parnanaersimavingmit kaikovâ, sinektomanerilaurtame tukkinganik nellojungnaertitaujomavlune.

77. Jôsefelo kanok pivâ?

Jôsefe Fâraub sinektomaningata tukkinganik nellonarungnaertitsivok, nellautsijomârningalo nellautaijutigivlugo.

78. Tamanna pivlugo Fâraub kuviasuklune Jôsefe kanok pivigivaûk?

Fâraub Jôsefe aulatsijungortipâ Egiptenemik ilûnânik.

17. 18. 19.

79. Taipsomane kângnartorsoakartillugo Jôse-

fib ĸattangutingit Kanaanemit magguertorlutik Egipteneliarput — sunasiorlutîk?

Jôsefib ĸattangutingit magguertordlutik Egipteneliarput ĸaĸĸôjaksarsijomavlutik.

80. Tâpkua Jôsefe illitarilerpatsûk?

Aukak, tâpkua Jôsefe illitaringilât.

81. Tâpsomale illitarivagît?

Ahaila, Jôsefib ĸattangutine akkunit takkulaungitane illitarilerpait.

82. Jôsefible ĸattangutine ĸanoĸ pivigivagît?

Jôsefib ĸattangutine kappiasukterĸâraloárlugit sivôraterĸâraloarlugillo, idluitulininingit issumagijungnaerpait pitsiarvigivlugillo.

83. Kanorlo perĸovagît?

Jôsefib ĸattangutine atâtaminguik Jâkomik illaminguiglo aiklerĸovait, nûmarerĸovlugit Kanaamit Egiptenemut (Gôseneme nunaĸarlutik).

84. Taisilerit angumik idluartomik, Israêlitit Egipteneme kippalôtillugit inôlaurpaluktomik, Israêlitinut illingangitôgaloamik aglangnele hailigine unipkautaujomik, Gûdemut ânianartutigut ôktortaumajomîk?

Hiobe, angijorsoarmik Gûdemut ânianartutigut ôktortaumajoĸ.

85. Jôsefib toĸungata kingorngagut Israêlitit ĸitorngarêt 12 it unuksivaliangmata, Fâraub nutâb illimagilerpait. Taimaimat ĸanoĸ illiorvigivagît?

Kappiasuktidlarpait kippalungortillugillo sennadlarкovlugillo ivitânik.

20. 21.

86. Kappiagijanginit piulijomavlugit Gûde tagva kinamik annerosukkâ?

Gûde Môsesemik annerosukpok Israêlitit piulijomavlugit kappiagijanginit Egipteneme.

87. Môsese nane inuguijauvâ?

Môsese Fâraub paninganut Fâraub iglungane inuguijaulaurpok.

88. Taimaimat кanoк illingalauкâ?

Môsese illisimadlalaurpoк.

89. Môsesib kina ikajortigivaûk?

Môsesib angajune Aron ikajortigivâ.

90. Gûdib Israêlitit aularкongmagit Egiptenemit, Fâraub tagvainaк кunulugane aularкovagît?

Aukak, Fâraub Gûde nachogingmago, ômatinga mangaititauvoк.

91. Sumut kissiane Fârao Israêlitinik aularкojititauvâ?

Fârao Israêlitinik aularkojititauvok kêta, pijaugame Gûdib tattamnartulinersoanginut kappianartunut telimaujortunut Môsesekut.

22.

92. Tâpkua kappianartut telimaujortut kingorlingat ĸanoĸ illingalauĸâ?

Erniangoĸârtut ilûnamatsiatik Egipteneme, inuillo nergjutillo erniarerĸârtangit, toĸotaulaurput Gûdib engelingagut unnuarme atautsime.

93. Fâraub aularĸojilaurnine Israêlitinik kakkialerutigivâ; taimaimat sorsuktuksane illagivlugit malikpait; nane anguvlugît?

Fâraub Israêlitit anguvait imarbiub aupaluktab senniane.

94. Gûdib Israêlitit ĸanoĸ piulivagît?

Imarsuit aviklugillo Israêlitit ipteriliktokut ikârtipait.

95. Egiptenemiulle tâpkuninga maliktut ĸanoĸ illingavât?

Egiptenemiut imarsoarnut innimingnut uttertunut ullutjauvlutik ippivut nungutauvlutiglo.

96. Naukut Israêlitit, Egiptenemit aulalauramik, apĸuteĸartuksauvât?

Israêlitit, Egiptenemit aulalauramik, inoĸajuitokut apĸuteĸarput.

23.

97. Inugiartorsuit Israêlitit tessiortingat inoĸajuitokut kinâ?

Môsese tagva inugiartorsuit Israêlitit tessiortingat inoĸajuitokut.

98. Gûdible nangminek Môsesekut tessiulaurpait. Kanok tessiulauĸagît uvlôtillugô?

Gûdib Israêlitit inoĸajuitomêtillugit tessiorpait uvlôtillugo nuvujamut napajorsôjârtomut.

99. Kanorlo unnuarmê?

Unnuarme Gûdib Israêlitit tessiorpait napajorsôjârtomut ikomalingmut.

100. Nunat nelianut Israêlitit ingergarasualauĸât?

Kânaanemut.

101. Inoĸajuitome Israêlitit sumik tukkiseĸattarĸât?

Inoĸajuitome Israêlitit Gûdib tattamnartulininginik sunatuinarnik tukkiseĸattarput.

102. Imeĸarungnaermata, Môsese ĸanoĸ pilauĸâ?

Môsesib ĸairtoĸ ajaupiamut anauvâ, tagva imeĸ kôlerpok ĸairtomit.

103. Ama nerĸemik ajorsarmata, Gûde sumik tikkerĸojivâ?

Gûde tingmitjanik, Wachtelinik attilingnik, tikkerкojivoк.

104. Ama кaккôjamik ajorsaramik, Israêlitit sumik tunnitjiviôlauкât nagvârlutiglo uvlângogangat nunamê?

Mannanik, tagva angmalokitâkulungnik mikkijunik, mamartomik nerkiksaujunik.

24. 25.

105. Taikane inoкajuitome кaккaкarpoк кanoк attilingmîk?

Sinaimik.

106. Кaккame Sinaime кanoк pijoкalauкâ?

Кaккame Sinaime kallidlartillugo кaumalâdlartillugolo Môsese Israêlitillo Gûdemut nangmineк perкojanik tunnitjiviolaurput.

107. Taimuktarit perкojanik telimaujortunik!

108. Nane aglangne hailigine perкojanik telimaujortunik aglaksimajoкarкâ?

II Môs. 20; ama V Môs. 5.

109. Gûde nangmineк taipsomane perкojanik ukkuninga aglalaurpoк. Namut sunamullônêt aglalauкagît?

Gûdib perкojat telimaujortut aglalaurpait aglavîngnut ujarângnut maggûngnut.

110. Ujarâk ukkua, perкojat aglaksimavîgik namut illijaulauкâk?

Ujarâk maggûk perkojartalîk illijaulaurpuk iklervingmut angersimanertalingmut.

111. Iklerviglo angersimanertalik nane innekalauкâ?

Iklervik angersimanertalik tupperme kattimaviojome, ivsornaitovingme, innekalaurpoк.

112. Tupperme kattimaviojome Israêlitit Gûde kivgartorpât; sumik ajoкertuijutigut кaitsivigilugô?

Israêlitit Gûdemut tunnergutinik tunnijisôngolaurput tuppiub kattimaviojub sângane.

113. Tunnerguservît кanoк taijauvât?

Tunnerguservît „altârinik" taijauvut.

114. Israêlitit кitorngarêt nelît Gûdemik kivgartornermut illingatitaulualauкât?

Lêvitit, Lêvib kinguvângit, Gûdemik kivgartornermut illingatitaulualaurput.

115. Lêvitit akkornganne kikkut ajoкertuijôlauкât ajoкertuijersoangovlutiglô?

Aronikut ajoкertuijôlaurput. Aron nangmineк, tâpsomalo kingorngagut Aronikune angajoкaujoк ajoкertuijersoangoкattalaurpoк.

116. Môsese uvlut 40 it nâvlugit Sinaimêtillugo, Israêlitit кanoк pivât?

Nochangoaliorput Goldemik tuksiarvigivlugolo.

26. — 30.

117. Tamâllo inugiartorsuit ĸanoetunik illuseĸainarĸât?

Israêlitit tappatôjorsôlaurput, Gûdelo Môseselo okarnerlûtigeĸattarpakit.

118. Taimaimat Gûdib pitlarpait. Kanoĸ akkunertigijomik inoĸajuitokut ingergarĸojauvât, Kanaanemut itterĸâratîk?

Jârit 40 it nâvlugit Israêlitit inoĸajuitomêĸojaulaurput.

119. Môsese nangmineĸ Kanaanemut tikikkâ?

Môsese nângmineĸ Kânaanemut tikingilaĸ; inôjungnaerporle ĸaĸĸame Nebome, jâreĸarlune 120 nik.

120. Môsese ĸanga inôlauĸâ?

Môsese inôlaurpoĸ jârit 1500 it Kristusib sivorngagut.

121. Kangalo Abraha inôlauĸâ?

Abraha inôlaurpoĸ jarit 2000 it Kristusib sivorngagut.

31.

122. Môsese innangerlugo kina aulatsijôlauĸa Israêlitinîk?

Môsese inangerlugo Jôsua aulatsijôlaurpoĸ Israêlitinik.

123. Sorlo Gûdib Israêlitit tessiulauramigit imarbikut aupaluktakut, taimak ama tatamnadlartomik tesiorpait — naukût?

Kôkut Jordanekut Gûdib Israêlitit tessiorpait ipteriliktokut, kôb Jordanib imanga aviklugo.

124. Ama Gûde tatamnartuligivoĸ, ĸanoĸ piniarlunê?

Israêlitit Jôrdane ikâlaurmatsuk, Gûdib iglogasaksuit Jerichub avaluĸsoangit ingminik ochotidlarpait.

125. Kânaanemiut sâlagijaulauĸârmata Israêlitinut, Jôsua sumik pivâ?

Kânaanemiut sâlagijaulaurmata, Jôsua Kânaanib nunanga avikpâ ĸitorngarênut 12 inut.

126. Kitorngarêt Lêvikut kissimik ĸanoĸ illingavât?

Lêvitit ingmikut nunaĸarĸojaungilat, iglugasaksoaĸartitauvulle assingita akkorngannê.

32.

127. Jôsuab kingorngagut Israêlitit ĸanoĸ illuseĸaĸattarĸât?

Gûde allaĸattarpât.

128. Kanoĸ Gûdib tagva pitlaĸattarĸagît?

Omigijinginut sâlagijauĸattarĸovait.

129. Ama sâlerangata Nâlekamut, tâmna ĸanoĸ piniaĸattarĸâ?

Israêlitit sâlerangata Nâlekamut, tâpsoma piuleĸattarpait angutitigut sôngojutigut.

130. Angutit ukkua sôngojut aulatseĸattartut Israêlitinik ĸanoĸ taijauvât?

Idluarsaijunik taijauvut.

131. Idluarsaijut illanginik taisilerit!

Barak, Gideon, Jefta, Simson.

132. Gideonib piniarningita illangannik unipkârit!

Gideonib sorsuktuksaĸarlune 300 ênarnik, Midianiterit unuktovaksuit sâlagivait. Gûdemut ĸoarsârtitaungmata.

133. Taipkua sorsuktuksat 300 it sunamik sakkoĸarĸât?

Sorsuktuksat 300 it Gideonemêtut sakkoĸatuinarput attunit nenergoarmik macharme ijersimajomik tiptulautimiglo.

134. Simsonemut idluarsaijomut inoĸatigêksuit nelît sorsugviolualauĸât?

Simsonemut Filisterit piluartomik sorsugvioĸattalaurput.

33.

135. Idluarsaijut nelliuningine arnamik tussarpogut nertornadlartomik — kimîk?

Rutemik. Tâmna Moabitereojok nellojok, Israêlitit nunangannut nûpok, tâpkua illagijomavlugit Gûdelo Nâlegak kivgartoromavlugo.

34.

136. Idluarsaijut kingorlingat, Gûdemut nâmagijauluartok — kinâ?

Samuel, idluarsaijut kingorlingat.

137. Samuelib anânanga kinauvâ?

Hanna.

138. Nane kimullo Samuel inuguijaulaukâ?

Samuel nukapiangovlune Silome ajokertuijorsoarmut Elimut inuguijaulaurpok, kivgaujuksauvlune Gûdemut.

35.

139. Idluarsaijut kingorngatigut kikkut aulatsijôlaukât Israêlitinîk?

Idluarsaijut kingorngatigut attanît aulatsijôlaurput Israêlitinik.

140. Israêlitit taipsomane nangminek attane-

ĸaromavlutik nellojutitut Gûdib kippilugvigingilait. Tagva Samuelib kina mingoarĸaûk, attanioĸovlugo Israêlitinût?

Samuelib Saul mingoarpâ attanioĸovlugo. Saul, tagva Israêlitit attaningita sivorlerpângat.

141. Saulele kingorngane ĸanoĸ illingavâ?

Saul nâletsianginame, Gûdemut ajaktortaulaurpoĸ.

36.

142. Attanerlo, Saulib tuglia Gûdemut idluarijauluartoĸ — kinâ?

Dâvide, Isaib erninga, Israêlitit attaningat Gûdemut idluarijauluartoĸ.

143. Tâmna inôsuktôvlune sunaulauĸâ?

Dâvide inôsuktôvlune mianersijôlaurpoĸ saukanik.

144. Taimaktauk inôsuktôvlune sulle Dâvidib Filisterit neliat toĸokaûk?

Dâvidib Gôliat inukpak toĸopâ ujarĸamut illueriarlugo ĸaungagut.

145. Saulemut nâmagijaulaurame sulle, Dâvide tâpsoma sângane ĸanoĸ peĸattartuksaulauĸâ?

Saul anernermut idluitomut pijauleratngat, Dâvide tâpsoma sângane harfesijâĸattarĸojauvoĸ.

37.

146. Kingornganele Saul ĸanoetunik issumaĸalerĸa Davidemût?

Kingorngane Saulib Dâvide ômigidlarpâ. Taimaimat Dâvide ĸemâĸattartuksaulaurpoĸ Saulemit ijerasuartuksaulunelo.

147. Saulekut ilûnatik taimaitoâlungnik issumaĸalauĸât?

Aukak; Jônataneungitoĸ. Jônatan, Saulib erninga, Davidelo illanârijigêdlarmanik.

38.

148. Saulele inôjungnailaurmat, Dâvide ĸanoĸ illingavâ?

Saul inôjungnaitilaurmat ingminik unatadlarnerme, Dâvide attaniolaurpoĸ jârit 40 it nâvlugit; sivorlermik Hebroneme, kingorngagut Jerusaleme.

149. Dâvide attaniotillugo, Gûdib sumik angervigivaûk?

Gûdib angervigivâ, Dâvidib erninga (kinguvâksangalônêt) attaniojuksaungmat issoĸangitomut.

150. Tâmna Dâvidib erninga (kinguvâksangalônêt) kinauvâ?

Davidib erninga issuanut ituksak, tagva Jêsuse Kristuse.

39.

151. Aglangne hailigine pitaKarpoK Dâvidib aglalaurtanginik. Neliangovât?

Imgerutit.

152. Dâvide Gûdemut idluarijaugaloarame, KanoK illingavâ?

Ajortoliksôlaurivok inuktitut ilûnaititut.

153. KanoK pinialauKâ aglât?

Dâvide ajortomut angijomut kattalaurpoK aglât, Batseba ajortulivigigamiuk, uingalo Uriase toKodlugo.

154. Taimaimat Gûdib KanoK piniarvigivaûk?

Gûdib Dâvide pitlarpâ suadlarlugolo nellautaijokut Nâtanekut.

155. Dâvidele tagva KanoK pivâ?

Nellâgut kakkialerpoK Gûde sâvigivlugo ômamut serKomisimajomut.

156. Kakkialernine tamanna sakkertitsiarpâ; imgerutit nelianê?

Imgerume 51 me Dâvide kakkialernermik oKautjitsiarpoK.

40.

157. Dâvide inutoKaulerame, kappianartunut pijauvoK sulle; KanoK illingavlune?

Absalom, Dâvidib erningita illangat, tappatojorsôvlune attaniotitsomavoĸ ingminik; ĸemâtipâlo atâtane Dâvide Jerusalemit.

158. Absalomele ĸanoĸ piviolauĸâ?

Sorsungnerme Absalom ĸemâlaurame, napârtome nujarmigut nâpoĸ, nivingavlunelo Joabemut toĸotauvoĸ kappijauvlune.

42.

159. Davidib kingorngagut attaniojoĸ — kinâ?

Salomo, Davidib erninga.

160. Suna pivlugo Salomo nertortauvlunelo tussaumajaulauĸa ilûnânê?

Salomo sillatudlarnine pivlugo tussaumajaudlalaurpoĸ ilûnâne.

161. Salomo sunamik igluliulauĸâ?

Sâlomo tempeleliulaurpoĸ.

162. Tempele sunauvâ?

Tempele tagva Gûdib iglunga kattimaviksoaĸ Jerusaleme.

163. Kanga Salomo inôlauĸâ?

Jarit 1000 it Kristusib sivorngagut Sâlomo inôlaurpoĸ.

43.

164. Rehabeam, Salomub erninga attaniotillugo, sunamik pijoĸalauĸâ?

Rehabeam, Salomub erninga attaniotillugo, attaniovinga aviktauvoĸ; kinguvârêt telimaujortut aptermata Rehabeamemit Judakunillo.

165. Taimangat Kanaaneme ĸapsinik attanioveĸarĸâ?

Maggungnik attanioveĸalaurpoĸ taimangat.

166. Aipanga seĸernganêtoĸ ĸanoĸ attilîk?

Judakut attaniovingannik.

167. Aipanga tachânêtoĸ ĸanoĸ attilîk?

Israêlitit (Efraimekullônêt) attaniovingannik.

168. Taisilerit iglugasaksoarnik angnerpânik attaniovîngne tamakkungnane!

Jerusalem tamadsa iglugasaksuit angnerpât Judakut attaniovinganne.

Samaria tamadsa iglugasaksuit angnerpât Israêlitit attaniovinganne.

169. Judakullo Israêlitillo attaningit ununnersat ĸanoetunik illuseĸarĸât?

Gûde nâlegungnaerlugo nochangoat nel-

lojullo Gûdingoangit sunatuinait, piluartomik Bâle, tuksiarvigivait kivgartorlugillo.

44.

170. Taisilerit attanermik piungiluartomik Israêlitit attaniovinganne!

Ahabe nulliangalo Isabel.

171. Ahabe attaniotillugo nellautaijorsoakalaurpoĸ; kimîk?

Ahabe attaniotillugo nellautaijorsoakalaurpoĸ Eliasemik.

172. Eliase unangmijaulaurame Ahabemut, ĸanoĸ Gûdemut patangaitaulauĸâ?

Eliase ijersimatillugo kôngme Kritemik attilingme, tulukkat âtsivigeĸattarpât ĸaĸĸôjamik nerĸemiglo uvlâkut unnukullo.

173. Bâle tâpsomalo nelautaijoĸotingit 450 it akkerartorlugit, Eliase tatamnadlartomik sernigijauvoĸ Gûdemut. Kanôĸ?

Inugiartorsuit ĸaĸĸame Karmeleme kattimatillugit, Eliasib tuksiarninga maliklugo ikoma ĸilangmit katakpoĸ, Eliasib tunergutinga Altaremêtoĸ ikkidlugo, Bâlib nelautaijoĸotingit tussartautinnagit Gûdimingnut.

174. Tagva Eliasib tâpkua Baalib nellautaijoĸotingit 450 it ĸanoĸ piniarvigivagît?

Eliasib toĸopait Bâlib nellautaijoĸotingit 450 it.

175. Eliase toĸolaungilâĸ inuktitut assingititût?

Ahaila, toĸolaungilaĸ. Aksalloalikut ikomalikut ĸilangmut ĸongmuartitauvoĸ.

45.

176. Eliase innangerlugo kina nellautaijôlauĸâ?

Eliase innangerlugo Elisa nellautaijôlaurpoĸ, tatamnartulivlunelo sunatuinarnik.

177. Bêteleme nukapitsat Elisamik mittauteĸartut ĸanoĸ pijauvât?

Aklâk magguk nukapitsat Elisamik mittauteĸartut tikipait, alliktorlugillo 42 it.

178. Kina Elisamut kallaĸarungnaertitauvâ?

Naêman Siriamioĸ Elisamut kallaĸarungnaertitauvoĸ.

46.

179. Ahabib kingorngane Israêlitit (tagva kinguvarêt telimaujortut) attaneĸalaurput sulle 12 inik. Tagvale attaniovingat nungutaulaurpoĸ Gûdemut, idluitulningit pivlugit. Salmanassaremut, Assiriamiut attaningannut, Israêlitit attanitik Hosea

illagivlugo jâreme 722 me aularutjauvut nunamingnit Samariamit Assiriamut parnanaersimavingmut. Judakulle attaniovingat nungutaulungilaĸ sulle jârine 100 init ununnersane taipsoma kingorngagut.

48.

180. Judakut attaninginetauk (tagva Dâvidib kinguvângine) idluartulijoĸarpoĸ ikkitotuinarnik. Taisilerit illanginik!

Hiskîa Josîalo attaniolaurpuk idluartuk Judakune.

50.

181. Kingorlerpâmik Judakuttauk ĸanoĸ Gûdemut pitlartaulaukât?

Judakut attanitik Zedekia illagivlugo Nebukadnezaremut, Kaldêamiut attaninganut aularutjaulaurput Babelemut parnanaersimavingmut jâreme 588 me (Kristusib sivorngagut).

182. ĸanoĸ Jerusalem illiortaulauĸâ?

Iglut tamaita tempelelo serĸomitaumadrikput ikkitauvlutiglo.

47. 49. 51.

183. Attaneĸartillugo, ama Jûdit parnanaersimavingmêtillugit, taimaktauk kingorngagut nellau-

taijoĸalaurpoĸ atausiungitunik. Tâpkua nellautaijut sumik piniaraksaĸarĸât?

Nellautaijut Profêtillônêt inuit kaiblasôngovait inerterlugillo, nellautaivlutiglo sunatuinarnik.

184. Nellautaijulle nellautaijutigijangat angnerpâĸ sunauvâ?

Nellautaijut nellautaijutigijangat angnerpâĸ tagva Messiase tikituksaĸ.

185. Messiase ĸanoĸ tukkilîk?

Messiase imâk tukkilik: mingoarsimajomik. (Kristuse tukkeĸarpoĸ tamattomingatsainaĸ: mingoarsimajomik.)

186. Messiase una (mingoarsimajorlônêt kinauvâ?

Messiase tagva Jesuse Kristuse.

187. Nelautaijuk Eliase Elisalo tailerêrpavuk. Aglangnele hailigine pitaĸarpoĸ nellautaijut, tâpkua assingita aglanginik. Nellautaijunik ukkuninga mânna taisiniarit. Sivorlermik sitamanik, angijunik taijaujunik!

Jesaiase, Jeremiase, Hesêkiel, Daniel.

188. Ama 12inik, mikkijunik taijaujunik!

Hosêa, Joel, Amos, Obadja, Jonas, Micha, Nahum, Habakuk, Zefanja, Haggai, Maleachi.

189. Jônase ĸanoĸ illinganeĸalauĸâ?

Jonase Gûdemut aiкojauvoк Ninivemut, Niniveміut oкâlavigivlugit kakkialertuksaunermik. Nâlenginame, ômajoalungmut imarsiumut êjauvok; Gûdemulle piulijauvoк, tuksiarame tâpsomunga, nâletsiaromavlune.

190. Nellautaijut neliata piluartomik Kristuse âniajuksaк nellautaijutigilauкaûk?

Nellautaijub Jesaiasib Kristuse âniajuksaк nellautaijutigilaurpâ; piluartomik kapiteleme 53 me.

191. Nellautaijut neliat inôlauкa, Jerusalem asserortaulaurmat Nebukadnezaremût?

Nellautaijoк Jeremiase inôlaurpoк, Jerusalem asserortaulaurmat Nebukadnezaremut.

192. Nellautaijullo nelît Babeleme parnanaersimavingme nelautaijôlauкât?

Hesekielelo Danielelo Babeleme parnanaersimavingme nellautaijôlaurput.

193. Daniel Gûde кemmagomanago tâpsomungainaк tuksialaurmat, кanoк piviolauкâ?

Loevit ittersâlungannut egitauvoк; idluiliorviongilarle Loevinut, Gûdemut saputijaudlarame.

52.

194. Kanoк akunertigijomik Jûdit Babeleme parnanaersimavingmêlauкât?

Jârit 70it nâvlugit Jûdit Babeleme parnanaersimavingmêlaurput.

195. Jârit 70it Jerusalemib serkomitauningata kingorngagut Jûdit sumik perkojauvât?

Jârit 70it Jerusalemib serkomitauningata kingorngagut Jûdit nunamingnut utterkojauvut Koresemut, Persiamiut attaningannut.

196. Jûdillo tagva kanok pilaukât?

Jûdit utterlutik Jerusalemut igloliorput tagvane tempeleliorlutiglo nutâmik.

197. Taisilerit angutit taipsomane inôjut illanginik katsungaidlartunik!

Serubabel (Dâvidib kinguvângita illangat), Esra, Nehemialo.

198. Jûdit uttilaurningannit nunamingnut Jêsusib inûlerninga tikidlugo jârit kapsiovât?

500 ikasait.

199. Jârine 500 ine tamakkunane Jûdit nâlektitaulaurput inokatigêksoarnut sunatuinarnut (Grichinut, Egiptenemiunullo, Siriamiunullo). Kingorlermik Jêsusib inûlerningata nelliuningane kikkunut attaniotivigijaulaukât?

Jêsusib inûlerningata nelliuningane Jûdit Rômiunut attaniotivigijaulaurput.

200. Taipsomane Jêsusib nelliuningane Jûdit

nunangat Kanaan atteĸalaurpoĸ atausiungitunik.

Nuna seĸernganêtôĸ ĸanoĸ attilîk?

Judêamik.

Nuna tachânêtôĸ?

Galilêamik.

Nunalo tâpkua akkorngangnêtoĸ ĸanoĸ attilîk?

Samariamik.

II. Testamentitâĸ.

---

1. Gûdib inuit ajornermêtsainarĸojomalauĸagît?

Aukak; Gûdib inuit ajornermêtsainarĸojomalaungilait.

2. Tamanna pivlugo Gûde sumik pivâ?

Gûdib ernetuane Jêsuse Kristuse tillivâ nunamut, inungorĸovlugo.

3. Taimaimat Jêsuse Kristuse suna pivlugo nunamut tikikâ?

Jêsuse nunamut tikipoĸ, inuit piulijomavlugit ajorninginit asserornartomillo issoĸangitomit.

4. Sunamut tagva Jêsusib inuit piulivagît?

Jêsusib inuit piulivait inôserminut ivsornaitomut, ânianerminullo toĸominullo.

1.

5. Jêsusib sivorlerijanga, tâpsoma sivorngagut erniangolaurtoĸ kinâ?

Jêsusib sivorlerijanga tagva nellautaijoĸ Johannese baptiterijoĸ.

6. Johannesib baptiterijub angajoĸâgik kikkûk?

Johannesib baptiterijub angajoĸâgik tamadsa Zachariaselo Elisabetelo.

7. Tâmna Johannese pivlugo Engele Gabriel ĸanoetunik oĸauseĸalauĸa Zachariasemût?

Gabriêlib Zachariase oĸautivâ: „Tâpsoma (Johannesib) Israêlib ĸitorngangit unuktut sâtitsomârpait Gûdemut, sivorleromârlugolo Eliasetut anerneĸarlune pitsartuneĸarlunelo.“

8. Jêsusib inûlerviksanga nelliutilermat, sumik pijoĸalauĸâ?

Jêsusib inûlerviksanga nelliutilermat, Engele Gabriel Gûdemut tillijauvoĸ Nâzaratemut Galilêamêtomut, uigasungmut Marîamut.

9. Gabrielib Maria ittervigivâ, ĸanoetunik oĸauseĸarlunê?

Engelib Gabrielib Maria oĸautivâ: „Salutitaulerit saimartitaujotit! Nâlekab illagivâtit,

anerijaunerojotit arnanit ilûnainit.“ — Mariablo oĸausingit ĸoarsârutigingmagit, Engelib oĸautivâ:

„Maria ersinak! saimartauniksarsivotit Gûdeme! Ahak ernermik ernijomârpotit, tâmna Jêsuscmik atseraraksarivat. Tâmna angidlaromârpoĸ, ĸotsingnermêtublo erninganik taijaujomârpoĸ.“

10. Mariable apperingmago: „Kanoĸ tamanna pilârĸâ?“ — ĸanoĸ Engelib kiovaûk?

Gabrielib kiovâ: „Anernerub ajunginerub ĸollangiarniarpâtit, ĸotsingnermêtublo pitsartuningata ullingniarpâtit; tamanna pivlugo ivsornaineĸ erniarijaksat Gûdib erninganik taijaujomârpoĸ. Gûdeme ajornartoĸangimat.“

2.

11. Jêsuse nane erniangolauĸâ?

Betleheme Judêamêtome.

12. Taimaimat Maria uine illagivlugo ĸanoĸ pijuksaulauĸâ?

Maria, aipangalo Jôsefe, Nazaretemit Betlehemut aijuksaulaurpuk.

13. Tagvane siniktarvingme inniksaĸarungnaermat, namut ittertuksaulauĸâk?

Siniktarvingme iniksaĸarungnaermat, nergjutit iglungannut ittertuksaulaurpuk.

14. Tagvane ĸanoĸ pijoĸalauĸâ?

Tagvanêdlune Maria ernererĸârtaminik ernivoĸ imuserdlugolo annorâvinernik, nergjutit nercheviannut illivâ.

15. Kikkut Jêsusib erniangomaninga ĸuvianartoĸ oĸautjauĸâlauĸât?

Mianersijut. Taipsoma erĸâne mianersijoĸarpoĸ nergjutimingnik mianersijunik, unnuangotillugo.

16. Tâpkununga kina tikikâ?

Mianersijunut Nâlekab Engelinga ĸaumajorsoaĸ tikipoĸ oĸarlunelo: „Ersinase! Ahâk! ĸuvianartorsoarmik oĸautivapse sillarsoarmiunut tamainut pilârniartomik. Pivluse mânna piuliklerte Nâlegaĸ Kristuse erniangongmat, Dâvidib iglugasangine (Betleheme). Taikane nutarârsuk annorâvinernik immusersimajoĸ, nergjutillo nerchevianut illimajoĸ naipilârpasse.“

17. Engelelo oĸarêrmat, ĸanoĸ pijoĸarĸâ?

Tagvainaĸ Engeleme ĸilangmiugasaksuaĸalaurpoĸ; tâpkua Gûde nakoridlarpât oĸarlutik: „Gûde ĸotsingnermêtoĸ nakoridlartaule, ullapirsauteĸarle nuname, inungnelo ĸuvianartoĸarle!“

18. Marîale mianersijunik tamattominga unipkârtunik tussalaurame, ĸanoĸ pivâ?

Mariab oĸautsit tamakkua tamaita torĸorpait auladlugillo ômatimine.

19. Uvlut sitamaujortôlermata, kanok pivât?

Uvlut sitamaujortôlermata, nutarârsuk kippijaungmat, attekartipât Jêsusemik.

20. Jêsusiârsuk âtaulaurmat tempelemut Jerusalemêtomut, sumik pijokarkâ?

Simeoniblo itub, Hannablo ningiub Gûde nakoridlarpâk. Simeoniblo nutarârsuk tiguvâ okarlunelo: „Nâlegak, mânna ullapirsarnartomut kivgat angerarle, sorlo okalauravit; ijimnut piuliklertiksaukojat takkogapko.“

21. Mariamullo Simeon kanok okarkâ?

Mariamullo Simeon okarpok: „Ahâk una ochojutiksaujomârpok makkijutiksaujomârlarmelo unuktunut; igvillo Maria, tarnikut kibliktaukôromârpotit saviksoarmut.“

3.

22. Taipsomane kikkût kanningitomit tikikat Jêsuseârsungmût?

Illisimajut unnangat uvloriamut tessiortauvlutik.

23. Kanoetunik appersutiksakarlutîk?

Illisimajut appersorput: „Erniangokammertok Jûdit attaningat nanêkâ? Uvlorianga unnane takkogaptigo, tuksiarvigijartorpavut.“

24. Jêsuseârsungmut itterlutik, illisimajut kanok pivât?

Illisimajut pâmangavlutiglo nutarârsuk tuksiarvigivât, perкutitiglo saккerpait, pililâllo Goldemik, Weirauchemiglo Mirriniglo.

25. Weirauchelo Mirrillo sunauvât?

Weirauchelo Mirrillo tamadsa napârtut kutsungit tippitsiariktut pivianadlartut.

26. Kina taipsomane attaniolauкâ Judêamê (Jerusalemê)?

Taipsomane, Jêsuse inûlilaurmat, Herôdese attaniolaurpoк Judêame.

27. Herôdese, illisimajunit tussarame Messiasemik erniangoкamertomik, кanoк illingavâ?

Herôdese, illisimajunit tussarame Messiasemik erniangoкammertomik, кoarsârpoк, Jêsuselo toкonasuarpâ.

28. Tamana pivlugo Herôdese кanoк perкojivâ?

Herôdesib nutarârsuit Betlehemêtut maggungnik jâriggit nukardlillo toкotauкovait.

29. Jêsusiârsugle pijaulungilaк. Suna pivlugo?

Jôsefe Marîalo nutarârsuglo кemâкâlaurmata Egiptenemut.

30. Herôdesele inôjungnailaurmat, кanoк pivât?

Herôdese inôjungnailaurmat, Jôsefelo Marîalo Jêsuselo utterput Egiptenemit, iglo-

ĸarlutiglo Nazareteme Galileamêtome. Nazaret, tagva Jêsusib inuguijauvia.

4.

31 Jêsuse jâreĸalaurmat 12 inik, angajoĸâgik Jêsuselo namungarĸât?

Jerusalemut uvlorsiorvingmut.

32. Tagvane Jerusaleme nukapiaĸ Jêsuse ĸanoĸ pivâ?

Jerusaleme nukapiak Jêsuse jâreĸartoĸ 12 inik tempelemêlaurpoĸ (kattimaviksoarme), ajoĸertuijut akkornganne, tâpkualo nâleklugit appersorpait. Nâlektullo ilûnatik tataminiarivât, sillatuninga kigusingalo.

33. Angajoĸâgik ĸennilaurlugo nennigamikko, anânangata ĸanoĸ oĸautivaûk?

Anânangata oĸautivâ: „Sôg taimailiorpitigûk? Ahâk atâtaksavit uvangalo ĸenilaurpaptigit kiksarlunuk.“

34. Jêsusele ĸanoĸ kiovâ?

Jêsuse kiovoĸ: „Nellovitîk, atâtama pingit piniariaĸarapkît?“

35. Jêsusib inôsungninga pivlugo aglangne hailigine kêtârsutuinarmik oĸautjauvogut; sumîk?

Jêsuse sillatulerpaliadlarpoĸ, inumariolerpaliavlunelo saimanarsivaliavlunelo Gûdeme inungnelo.

5.

36. Johannese baptiterijoĸ nane oĸâlasôngolauĸa?

Johannese baptiterijoĸ inoĸajuitome, kôngme Jordaneme, oĸâlasôngovoĸ baptisilunelo.

37. Suna Johannesib oĸâlatigiluarĸaûk?

Kakkialernek. Imailivlune: „Kakkialeritse (issumatâritse)! Gûdib nâlegauvia ĸaglilermat."

38. Johannese sumik annorâlik nerĸiksaĸarlunelô?

Johannese annorâlik nergjutsûb kamêlib merĸunginik, tapseruteĸalarmelo amivinermik; piglertaujârtut igupsaujârtullo orĸsungit nerĸigivait.

39. Jêsuse taipsomane, ajoĸertuivlune pigialaurame, ĸapsinik jâreĸarĸâ?

Jêsuse ajoĸertuivlune pigialaurame jâreĸalaurpoĸ 30 inik.

40. Tagva Jêsusib Johannese aivigivâ Jordanemut, ĸanoĸ issumavlunê?

Jesusib Johannese aivigivâ, tâpsomunga baptitaujomavlune.

41. Jêsuse baptitaulaurmat Johannesemut Jordaneme, sunamik pijoĸalauĸâ?

Jêsuse baptitaungmat Johannesemut Jordaneme, Gûdib Anerninga (tingmiatut) taubetut aKKarpoK, Jêsusiblo Kânganut pivoK. Ahâglo, nippe Kilangmit oKarpoK: „Tagva ernera nagliktara, tâmna Kuviagijara!“

42. Kingorngagullo Johannesib Jêsuse KanoK oKautigivaûk?

„Imâk Johannesib Jêsuse oKautigivâ: „Ahâk, tagga Gûdib saugârsunga, sillarsoarmiut ajorninginik nangmartoK!“

43. Tagva Jêsuse inoKangitomut aititauvoK kimût? sunalo pivlugô?

Jêsuse Anernermut aititauvoK inoKangitomut, ôktortauKovlugo Satanasemut.

44. KanoK akkunertigijomik Jêsuse tagvane nerringilaK sunamiglônêt?

Uvlut 40 it nâvlugit Jêsuse nerringilaK.

45. Kapsertorlune Jêsuse Satanasemut inoKajuitome ôktortaulauKâ?

Pingasuertorlune Jêsuse inoKajuitome Satanasemut ôktortaulaurpoK.

46. Jêsuse Sâtanasemut ôktornerluktomut sâlagijaulauKâ?

Aukak; Jêsuse sâlaKarpoK Gûdib oKausingit (aglangne hailiginêtut) attoKattarlugit sakkoKarlugillo.

47. OKauseK: „Satanase“ KanoK tukkilîk?

Satanase tukkilik: „akkerartortemik.“

6.

48. Taimangat toĸone tikidlugo Jêsuse ĸanoĸ illuseĸalauĸâ?

Jêsuse ingergaĸattarlune sunatuinarnut ajoĸertuеĸattarpoĸ inungnik, inûliklеĸattarpoĸ ĸanimajunik, tatamnartulеĸattarlunelo.

49. Kanoĸ akkunertigijomik taimailiulauĸâ?

Jârit pingasut nâvlugit taimailiulaurpoĸ.

50. Taisilerit Jêsusib illiniartinginik 12 inik najortigilaurtanginik!

Simon, Pêtrusemik taijaĸ; nukâlo Andrease. — Jakôbuse, Zebedêusib erninga; nukâlo Johannese. — Filippuse; Natanaêlelo Bartolomêusemik attipsâlik. — Tomase; Matêuselo Zoelneriojoĸ. — Jakôbuse, Alfêusib erninga; Jûdaselo Lebêusemik Tadêusemiglônêt attipsâlik. — Simon Kanamioĸ; Judaselo Issariot, Jêsusib pititigijanga. Mat. 10. Ap. pin. 1, 13.

51. Tâpkua illiniartit 12 it akkornganne taijauluaĸattartut kikkût?

Pêtruselo Jakôbuselo Johanneselo.

7.

52. Jêsuse Jerusalemeliaĸattarpoĸ; piluartomik ĸangâ?

Uvlorsiorveĸartillugo, piluartomik anniviksiorveĸartillugo Jêsuse Jerusalemeliaĸattarpok.

53. Jerusalemit utteromavlune Galilêamut, naukut aijariaĸarĸâ?

Samariakut.

54. Samariakut ingergarlune Sicharib (Sichemiblônêt) ĸanitangane Jêsusib kina oĸaĸatigivaûk? sunalo pivlugô?

Jakob imertarviata senniane Jêsusib arnaĸ Samariamioĸ oĸaĸatigivâ imermik inôgutilingmik.

55. Ama arnamut tâpsomunga assinginik oĸauseĸalaurpoĸ kivgartorneĸ Gûdemik pivlugo. Kanoetunîk?

„Gûde anerniovoĸ, tuksiartingitalo anernerme mikseĸârnermelo tuksiarvigijaksarivât.“

8.

56. Pêtruse, Jêsusemik mallerĸârane ĸanoetomik suliaksaĸalauĸâ?

Pêtruse mingeriarniartiolaurpoĸ.

57. Mingeriartillugo Jêsusib Pêtruse mallerкovâ ingminut; кanoetunik oкausекarlune tâpsomunga illanginullô?

„Malliksinga! inungnik aulasarteotitsomavapse.“

9.

58. Mat. kap. 5 me, 6 me, 7 melo sunamik aglaksimajoкarкâ?

Mat. kapiteleme 5 me, 6 me, 7 melo Jêsusib „oкâlaninganik кaккame“ aglaksimajoкarpoк.

59. Oкâlanerub tamatoma pigiarninga кanoк pivâ?

„Piloridlarput aklujut anernerme, Gûdib nâlegauvia pigileramitsuk.“

6. 10.

60. Jêsuse ingergaкattarlune ajoкertuilaurame, oкautsine okpernarteкattarpait — sunamût?

Jêsusib oкautsine okpernarteкattarpait tattamnartulinermut.

61. Nane sivorlerpâmik tattamnartulilauкâ?

Kaname Galilêamêtome nulliarêlitainartuk iglungangne Jêsuse sivorlerpâmik tattamnartulilaurpoк.

62. Kanoĸ taikane pilauĸâ?

Imermik ablapsângortitsivoĸ wainingortillugo.

Sullê taisiniarpose Jêsusib tattamnartitangita illanginik:

63. Jerusaleme tesseĸalaurpoĸ ĸanoĸ attilingmîk?

Jerusaleme tesseĸalaurpoĸ Betesdamik attilingmik.

64. Tagvane Jêsuse ĸanoĸ tattamnartulivâ?

Tetserme Betesdame Jêsuse inûliklerpoĸ angumik jârit 38 it nâvlugit nellalaurtomik.

65. Kapernaumele Jêsuse ĸanoĸ tattamnartuliva?

Kapernaume Jêsusib sorsuktuksat Rômiut angajoĸângata kivganga inûlivâ.

66. Tâpsoma sorsuktuksat angajoĸângata nellojôjub okperusinga tattaminiarutigivlugo Jêsuse ĸanoĸ oĸarĸâ?

Ahamarik oĸaupapse, taimâk angitigijomik okpernermik nagvâlaungitunga Israêlitine.

67. Akkunaĸadlarmat tessersoarme, Jêsuse illiniartingillo umiartortillugit, Jêsuse ĸanoĸ tattamnartulivâ?

Jêsusib annorelo tessersoarlo innerterpak; ikubliamarikpoĸ tâva.

68. Tessersoaĸ ikârvigijangat taipsomane, ĸanoĸ taijauvâ?

Galilêab tessersoanganik imâglônêt: Tiberiasib tessersoanganik (imâglônêt: Genêzaretib tessersoanganik).

12.

69. Kingorngagut illiniartit ama umiartortillugit Tiberiasib tessersoangane unnuangotillugo, Jêsuse illaginnago, Jêsuse ĸanoĸ tattamnartulivâ?

Jêsuse tessersûb ĸângagut pisukpoĸ.

70. Tagva illiniartit neliata Jêsuse aiviginasuarpaûk?

Pêtrusib Jêsuse aiviginasuarpâ tessersûb ĸângagut pisuklune.

71. Akkunarsoarle takkogamiuk, Pêtruse ĸanoĸ pivâ?

Akkunarsoaĸ takkogamiuk, Pêtruse ĸoarsângalerpoĸ, kivilarmelo nipliavoĸ: „Nâlegaĸ ikajunga!“

72. Jêsusible ĸanoĸ piniarvigivaûk?

Jêsusib tuavidlune aggane issakpait, tigulâlo oĸautivâ: „Okpernikitotit, sôg innertomavêt?

73. Ama inugasaksuit tikkisimangmata Jêsusemut nerĸiksaĸaratik, ĸanoĸ Jêsuse tattamnartulivâ?

Angutit 5000 it tâpkualo illangit Jêsusib

nerritipait akkeartortillugillo niaкôjanut telimainarnut, mingeriângnullo maggûngnut.

74. Taipsomane кanimaluartunik inoкaкattalaurpok, sumik pilingnîk?

Taipsomane piungitunik anernilingnik Sâtanasilingniglônêt inoкaкattalaurpok.

75. Inuit taimaitut Jêsusib кanoк illiorvigeкattarкagît?

Sâtanasit anniteкattarpait inungnit.

76. Jêsusib ikajorninganik inûliklerninganiglo inungnik кanoк aglangne hailigine unipkautjauvitâ?

Tautungitut tautuktipait, tussilartullo tussartipait, oкajuitullo oкarungnaertipait, tussiaktullo pisugungnartipait, kalladlartullo kallarungnaertipait, кanimajullo sunatuinait inûlivait.

77. Inûlilaurtane ikajulaurtanelo Jêsusib sumik oкauteкattarкagît?

„Ajornitit issumagijaujungnaerput!“

11.

78. Jêsusib tatamnartuliningita tâpkua oкautigilerêrtapta assinginik taisilerit!

Jêsuse toкungajunik ômartitsilaurpoк.

79. Iglugasait illangita ittervianne Jesusib kina ômartikaûk?

Iglugasait, Nainemik attiggit, ittervianne, Jêsusib uigarnerub ernetuanga ômartipâ.

80. Assianik toĸungajunit ômartitaumajomik taisilerit!

Jaîrusib panninga Kapernaumeme Jêsusemut ômartitauvoĸ.

Ama assianik! (No. 101.)

Lazaruse.

13.

81. Taisilerit mâna arnamik ajortullidlalaurtomik, Jêsusemigle ungadlartomik, ajorningit issumagijaujungnaermata!

Maria Magdalena.

82. Taimaktauk arnamik nellojomik, Jêsusemulle ikajortaumajomik okpidlarninga pivlugo!

Arnaĸ Kanaanemioĸ.

83. Arnab Kanaanemiub oĸausingit, tâpsoma okperninganik saĸĸertitsiluartut ĸanoĸ pivât?

Jêsusib nellojut ĸingminut adsiotilaurmagit, arnab Kanaanemiub oĸautivâ: „Ahaila Nâlegaĸ taimaikaloarpoĸ; kingmiârsuille nerrivut karnganerlukkunik, inungme nerrimavingannit kataktunik."

84. Jêsusiblo ĸanoĸ pivaûk?

Jêsusib oĸautivâ: Arnaĸ! okpernît angijôvoĸ, pijomajarnik pilârpotit.

14.

85. Johannese baptiterijoĸ ĸanoĸ illingatitauvlune inôjungnaikâ?

Johannese baptiterijoĸ parnanaersimavingmêtoĸ Herodesemut niaĸoertaulaurpoĸ, Herodiasib tâpsomalo panningata tussuninga maliklugo.

15. 16. 17.

86. Jêsuse oĸâlavlune adsiujutigut oĸaĸattalaurpoĸ. Adsiujut tâpkua illangit taikit!

1.) Adsiujoĸ karngasuijomik. Mat. 13.
2.) Adsiujoĸ sappangamik pivianartomik. Mat. 13.
3.) Angumik senajuksarsiortomik perorsêvingminut Weiniliksamut. Mat. 20.
4.) Adsiujoĸ saugarmik tammarsimajomik. Luk. 15.
5.) Adsiujoĸ ernermik assiomajomik. Luk. 15.

18.

87. Tâpkua assingita unipkautsit illangannik taisilerit?

Unipkautsit angumik akluitomik Lazarusemiglo aklujomik. Luk. 16.

20.

88. Ama inuit ajoкertorasuarlugit nâpkigosungnerub nagliktigêngnerublo nellâgortub illinganinginik, Jêsusib unipkârvigivait — sunamîk?

Adsiujomik kivgamik nâpkigosujuitomik kivgauкattiminut. Mat. 18.

Amalô?

Amalo unipkârvigivait Samariamiomik nâpkigosuktomik, imâglônêt: inungmik opaktortaujomik inuartunut. Luk. 10.

89. Tâmna toкokasaktoк magguk кângerpâk. Kikkûk?

Ajoкertuijublo Lêvitiblo кângerpâk Samariamiuble nâpkigosuktub kamagivâ pairitsiarlugolo.

21.

90. Ama inuit ajoкertoromavlugit piojoringinermik, adsiujokut kimik unipkârvigivagît?

Farisêeremiglo Zoelneremiglo kattimavingmut tuksiariartortûngnik. Luk. 18.

91. Farisêere кanoк tuksiarкa Gûdemut nâmagijaunanê?

Farisêere tuksiarpoк imâk: „Gûde kujagivagit, assiptut inuktut - inginama, artaijotut,

idluitulijotullo, arnaniartotullo Zoelneretullônêt ôtunak.“

92. Zoelnerele ĸanoĸ piva Gûdemut nâmagijauvlunê?

Zoelnere ĸanninane nangertoĸ, ĸilangmullônêt ârloromangitoĸ, sagvingminulle pattiksimajoĸ oĸarpoĸ: „Gûde nâpkigilaunga idluitorsôjunga!“

93. Nutararlo inuit akkorngannut pitilugo, Jesuse ĸanoĸ oĸarĸâ?

„Ahamarik oĸautivapse, utteromangikupse, nutaĸĸatitullo ingikupse, Gûdib nâlegauvianut pijomângilase.“

19.

94. Nutaĸĸat taipsomane Jêsusemut âtaungmata, erĸipait pattingmilugillo, ĸanoetunik oĸausekarlunê?

„Nutaĸĸat uvamnut pilit, innerterasigiglo; tâpkua Gûdib nâlegauvinga pigingmatsuk.“

95. Jêsuse kingorlerpâmik Jerusalemut ailaurame, Jerichome kimut ittilauĸâ?

Jerichome Jêsuse Zachêusemut Zoelneriojomut itterpoĸ saimartilugolo.

22.

96. Jêsuse kingorlerpâmik aiĸârane Jerusalemut, ânanausijaujuksauvlune ĸanoĸ pivâ?

Petruselo Jakobuselo Johanneselo Jêsusib majoraĸattigivait ĸaĸĸamut (Taboremuvaluktok), takpikkanelo ânanausijaulaurpoĸ Gûdemut.

97. Takpikkane Gûdib kivgâgik magguk itsaĸ toĸolaurtuk sakkerpuk. Kikkûk?

Môseselo Eliaselo.

23.

98. Iglugasait nelîne Jerusalemib ĸanitangane Jêsus uvleĸattalauĸâ?

Betaniame (Jerusalemib ĸannitanganêtome) Jêsuse uvleĸattalaurpoĸ.

99. Betaniame ĸattangutigêĸalaurmat Jêsusib illannâridlartanginik. Kikkunîk?

Marîamiglo Martamiglo Lazarusemiglo.

100. Marîa piluartomik ĸanoĸ pisôngovâ?

Marîab Jêsusib ittigangita sângannut ingidlune, oĸâlatillugo nâlekpâ.

101. Taipsomane, kingorlerpâmik ingergarame Jerusalemut, Betaniame tatamnartulivoĸ; ĸanôĸ?

Jêsusib Betaniame Lazaruse tokungajok makkitipâ.

102. Tâpsoma illuvingane kanoetunik okausekarlunê?

„Uvanga makkitjutauvlungalo inogutauvunga. Uvamnut okpertok, inôjomârpok tokogaloarune."

103. Taipsoma kingorngagut unnuksiumik nerritillugit, Marîa kanok pivâ?

Mariab mingoarutiksak illakangitok pivianartok tiguvâ, Jêsusiblo ittiggangit mingoarpait allarterlugillo nujarminut.

24.

104. Betaniamit Jêsuse itterpok Jerusalemut kanok illingavlunê?

Jerusalemut Jêsuse itterpok attanertut, siutekortojomut nangmartauvlune.

105. Inuille kanok nipliavât?

„Hosianna! Dâvidib erninga; nertortaule Nâlekab attingane tikitok! Hosianne kotsingnerme!"

106. Hosianna kanok tukkilîk?

Hosianna imâk tukkilik: „Nâlegak ikajulaurit!"

107. Uvlune taipkunane Jêsusib kikkut suangadlarĸagît?

Jêsusib Fariseêrit aglangniglo illisimajut suangadlarpait, takkomôrtônerarlugit.

108. Kinale Jêsusib nâmagidlarkaûk Gûdib iklervingata akkiane iksivalunê? (No. 21.)

Uigarneĸ aklujoĸ kênaujârsûngnik maggûngnik illijijoĸ.

25.

109. Jêsuse uvlune taipkunane toĸonerme sivorlingine oĸâlajuteĸadlalaurpoĸ sulle unuktunik, illâne ama adsiujut attoĸattarlugit. Tâpkua illangit taikit.

1. Adsiujoĸ perorsêvilerijunik weineliksamik. Mat. 21.

2. Adsiujoĸ attanersûb nerrimârtitsivianik unuksiumik. Mat. 22.

26. 27.

3. Adsiujoĸ uigasungnik telimaujortunik, imâglônêt: uigasungnik telimanik sillaitunik, telimaniglo sillatujunik. Mat. 25.

4. Adsiujoĸ kivganik talentinik (kênaujanik) pilingnik. Mat. 25.

110. Nelliutsomârtut oĸâlautigivlugit Jêsuse taipsomane sumik nellautaijuteĸalauĸâ?

1. Jerusalemib asserortaujomârninganik.
2. Sillarsûb nungujomârninganik.
3. Nâlekab tikitsomârninganik erкartuijomârninganiglo.

28.

111. Uvlune taipkunane, Jêsuse Jerusalemêtillugo, Jûdit кanoetomik uvlorsiorveкarкât?

Anniviksiorvingmik imâglônêt: Passamik.

112. Uvlorsiorvik tâmna sumut erкaumajauviksauvâ?

Anniviksiorvik Passalônêt erкaumajauviksauvoк Jûdit aulalaurninginut Egiptenemit.

113. Taimaimat Jûdit кanoetunik anniviksiorvingme illuseкarкojaulauкât?

Iglune tamaine saugârsungmik anniviksiorutiksamik nerrimârкojaulaurput.

114. Taipsomane Jêsuse illiniartingillo kingorlerpâmik nerimârtillugit unnuksiumik (Donerstageme), кanoк pivâ?

Jêsusib illiniartine unuktunik sulle oкautidlarpait, tâpkualo itiggangit ubvarpait, кomunionelo hailige illivâ.

29.

115. Nerrîjarêramik unnuangotillugo namungarкât?

Kakkamut orksortalingmut, perorsêvingmut Getsêmanemut.

116. Getsêmaneme Jêsus kanok pivâ?

Getsêmaneme Jêsuse, illiniartine Pêtruse Jakôbuselo Johanneselo illagivlugit tuksiariartorpok; sajudlarlunelo kappiartoadlarpok, aungmik aglât kidjijârlune.

117. Tuksiarlunelo kanôk?

„Atâtak! ajornangipat ermgusiârsuk una pèruk uvamnit, pijomajaraungitorle, pijomajat pile!“

118. Kanorle Jêsuse nakorsijaulaukâ Getsêmanemê?

Engelib kilangmit sakkervigivâ nakorsiugolo.

30.

119. Getsêmanemit aulartillugit, sumik pijokalaukâ?

Jêsuse pititauvok ômigijime agganginut.

120. Kimut?

Jûdasemut Issariotemut. Tâpsoma Jêsuse kuniklugo nellonailivâ.

121. Illiniartingille kanok pivât?

Illiniartingita ilûnatik kemakpât kemâvlutiglo.

122. Jêsusele Getsêmanemit namût neksartauvâ?

Ajokertuijorsûb iglunganut.

123. Pêtrusele, kinguvasiktomit malilaurtok tagvane kanok pivâ?

Angutaunek niplerkârtinago magguertorlune, Pêtrusib Nâlegak missiarutigivâ, pingasuertorlune.

31.

124. Angajokajat aglangniglo illisimajut kattimalaurmata, kia Jêsuse kiglisiniarkaûk?

Ajokertuijorsûb Kaifasib.

125. Tagva Jêsuse sumik kigligiutsivâ?

Messiasionerminik, Gûdib ômajub erninga.

126. Ilûnatik tagva kanok pivât?

Erkartorpât, tokotaksaujok okautigalugo. Mittautigivâllo anaudlarlâllo.

32.

127. Tagva Jûdit unertûtigivât nellojunut. Namut aularutivlugo?

Pontiuse Pilatusemut.

128. Pilatuse sunaulaukâ?

Aulatsijoĸ Jerusaleme, attauersûb Rômamêtub tillijanga.

129. Pilatusemut kiglisiniartaulaurmat, tâpsomunga tessiortauĸojauvoĸ kimût?

Herodesemut. Herodesele nittautigivlugo ama Pilatusemut uttertipâ.

130. Inugiartorsuille ĸanoĸ nipliadlarĸât?

„Pêruk una! kikiaktoruk! kikiaktoruk!“

131. Pilatusele patsitiksarsinginame Jesuseme, ĸanoĸ pivâ?

Pilatusib aggane ubvarpait inuit tækkoanne oĸarlunelo: „passijaksaungilanga idluartub tapsoma aunganut, ilipse pijase.“

132. Kanorle inugasaksuit kiovât?

Inugasaksuit ilûnatik kiovât: „Aunga uvaptingnut pilerle kitorngaptingnullo.“

33.

133. Tagva Pilatusib ĸanoĸ piniarvioĸovaûk?

Pilatusib issakajauĸova; sorsuktuksallo niaĸ[illegible]nipât orpinik kakkilautilingnik, ulliksoarmiglo aupaluktamik kappitipât.

134. Jûdillo sivôragiluarlugit, Pilatuse ĸanoĸ perĸojivâ?

Pilatusib Jêsuse kikiaktortauĸovâ ĸejungmut senningajolingmut.

34.

135. Nane Jêsuse kikiaktortaulauka senningajolingmût?

Kakkame Golgatame Jêsuse kikiaktortaulaurpok, inuartuk magguk kikiaktortaukatigivlugik.

136. Mânna taikit Jêsusib okauserilaurtangit 7 it kejungme!

1. Sivorlingit:

„Âtâtak! issumagijungnaervigikit, sulijatik nellungmagit!“

2. Aipaingit (inuartub aipânut):

„Ahamarik, okaupagit, uvlome aiparilârpagit paradîseme.“

3. Pingajuingit (anânaminut Johannesemullo):

Arnak, ahâk tagga ernît! igvillo ahâk tagga anânat!

4. Sitamaingit:

Gûdiga Gûdiga, sôg kemakpingâ?

5. Telimangat:

Kêlerpunga!

6. 6 ingat:

Nâmaksivok!

7. 7 ingit

Atâtak! anernera aggangnut perkovara.

137. Uvlut neliane stundillo neliane Jêsuse tokolaukâ?

Fraitageme, ketterarêrmat, stundeme 3 me.

138. Uvlub ketterarninganit stunde 3 tikidlugo sunamik pijokarkâ?

Târtorsôlaurpok ilûnâne.

139. Jêsuselo tokotillugo sunamik pijokarkâ?

Nuna sajukpilâdlarpok, kairtullo koppidlartut, illuvîllo angmarterput, unuktullo siniktut (tokungajut) timingit makiput.

35.

140. Jêsuse inôjungnailaurmat, sorsuktuksat illangat kanok pivâ?

Sorsuktuksab Jêsusib senneranga kappivâ kalugiarsoarmut, tagvainarlo auk imerlo annilerpuk.

141. Unnulermat, kikkuk Jêsuse illijartorpakkô?

Jôsefib Arimatiamiub Nikodemusiblo Jêsuse illijartorpâk.

36.

142. Jêsuse uvlut ĸapsit nâvlugit illuvermêlauĸâ?

Uvlut pingasut nâvlugit, imâglônêt: uvluk pingajuak tikidlugo.

143. Tagva Sontageme uvlâkut ĸanoĸ pijoĸarĸâ?

Jêsuse makipoĸ toĸungajunit.

144. Makilaurame arnat nelianut saĸĸerĸârĸâ?

Marîamut Magdalênamut Jesuse makilaurame saĸĸerĸârpoĸ.

37.

145. Uvlub taipsoma ĸetterarêrningane ama tækkotipoĸ kikkunût?

Illiniartîngnut muggûngnut, pisuktillugik Emausemut.

146. Tâpkua oĸaĸatigivlugit ĸanoĸ Jêsusib suangavagîk?

„Illisimaitotik! ômatîptikut erĸeasuktotik, tamakkuninga tamainik okperlutik, nellautaijut oĸauserilaurtanginik! Kristuse taimak âniatitaksaulaungilâĸ ânanaunerminullo itterlune?“

147. Jêsuselo nipalaurmât, tâpkua ĸanoĸ niplerkâk?

Omattivuk illuptingne ônarsilaungilâk, oĸautingmatiguk apĸome, aglangnik nellojungnaertingmatiguk?

148. Unnulerninganelo Jêsusib kikkut saĸĸervigivagît?

Unnulerningane Jêsusib illiniartit ilûnaita saĸĸervigivait.

38.

149. Taimaktauk, uvlut sitamaujortut ĸângilaurmata, Jêsusib saĸĸervigigivait; taipsomane kina piluartomik okperĸojomavlugô?

Tômase; tâmna oĸautivlugo: „Piloridlarput tækkolugatik okpertut!“

150. Judase Issariot taipsomane illiniartit akkorngannêlaungilâĸ?

Ahaila.

151. Kanoĸ tâmna pilauĸâ?

Toĸotilaurpoĸ ingminik ĸimidlune.

152. Kingorngagut kina Jûdasib inninganut pititaulauĸâ illiniartunut 11 inût?
(No. 40.)

Matiase Jûdasib inninganut pititaulaurpoĸ Apostelinut, 12 ioĸovlugit.

153. Ama Jêsusib illiniartine nane saĸĸervigivagît?

Tiberiasib tessersoangane.

154. Taipsomane Tiberiasib tessersoangane Pêtruse ĸanoĸ pivigivaûk?

Jêsusib Pêtruse kiglisiniarlugo pingasuertorlune apperivâ: nagligivingâ?

39.

155. Makinime kingorngagut Jêsuse uvlut ĸapsit nâvlugit sulle nunamêlauĸâ?

Makinime kingorngagut Jêsuse uvlut 40 it nâvlugit sulle nunamêlaurpoĸ.

156. Uvlut 40 it nângmata, Jêsuse ĸanoĸ pivâ?

Illiniartine Betaniamut neksarlugit, ĸilaliarpoĸ tâpkua sânganne.

40.

157. Uvlut telimaujortut ĸilaliarviata kingorngagut, uvlorsiorvingme Penteĸosteme sumîk pijoĸalauĸâ?

Penteĸosteme Anerneĸ ajunginek kovijaulaurpoĸ illiniartunut Jerusaleme.

158. Taipkua anernermik illumertaumajut ĸanoĸ oĸartitauvât?

Oĸautsinut tussarngartanut oĸâlalerput.

159. Taipsomane kia piluardlune Jêsuse ôĸâlatigivaûk?

Apostelib Pêtrusib.

160. Kanoĸ attuarsivita Pêtrusib oĸâlaningata sulininga pivlugô?

„Oĸausinginik ĸuviasuklutik nâlektut baptitaulaurput, uvlormelo taipsomane 3000it illautitaulaurput Jêsusib illiniartinginut.“

161. Taimangat Penteĸostemit tagva sumik pitaĸalerĸâ?

Penteĸostemit okpertunik Kristusemiunik illagêktoĸalerpoĸ.

41.

162. Tâpkua illusitsiariktôlaurput. Taikik nulliarêk tâpkua okpertut akkornganneêtuk, sæglokitsineĸ pivlugo pitlartaujuk!

Ananîase Safîralo sæglokitsineĸ pivlugo inôjungnaersaraititauvuk aglât Gûdemut, Pêtrusib oĸausingit maliklugit.

42.

163. Okpertulle Jûdinut ĸanoĸ piviolauĸât?

Okpertut Jûdinut ômigijaudlalaurput unangmijauĸattarlutiglo.

164. Kina taipsomane Jêsuse pivlugo sivorliovlune toкotaulauкâ?

Stefanuse Jûdinut toкotaulaurpoк ujarкanut millortauvlune.

44.

165. Kinalo parnanaersortaulauкâ?

Pêtrusetauk parnanaersimavingmut pititaulaurpoк.

166. Kanorle pijoкalauкâ?

Tatamnadlartomik Pêtruse Gûdib Engelinganut parnanaersimavingmit anititauvoк.

43.

167. Taisilerit angumik taipsomane Apostelemut Filippusemut baptitaumajomik?

Pimaklerte Etiopiamit, кernertat nunangannit pijoк.

45.

168. Angulle piluartomik „okpertomik sivorlerpâmik nellojunit pijomik“ taijaк — kinâ?

Korneliuse, Rômiut sorsuktuksat angajoкângat Zesarêame.

169. Tâmnâ kia baptilaurtangâ?

Pêtrusib.

44.

170. Kina taipsomane apostelinut 12 inut illautitauva Gûdemut nangminek, okâlajuksauluarkovlugo tamainît?

Pauluse, sivorngane Saulusemik attilik.

171. Sâgiarkârane Saulusib okpertut kanok illiorvigilaukagît?

Saulusibtauk okpertut ômigivlugillo unangmilaurpait.

172. Tagvale Nâlekab nangminek Sauluse sâgiartipâ, kanok illiorlunê?

Nâlekab kaumajokartillugo kilangmit, Sauluse sakkervigivâ okautivlugolo: „Saul, Saul sôg unangmivingâ? Jêsusiovunga unangmijat.“

173. Nane Nâlekab Sauluse taimailiorvigivaûk?

Nâlekab Sauluse sakkervigivâ Damaskusib Siriamêtub kannitangane.

47.

174. Paulusib kivgartorninganut piluartomik unuktut okpertungortitaulaurput. Jûdittauk tâpsoma okâlavigivait, kikkulle piluardlugît?

Nellojut. Taimaimat Pauluse taijaukattarpok „nellojut apostelingannik.“

175. Nangianartut sunatuinait attorlugit Pauluse ĸanoĸ pivâ?

Ingergaĸattarpoĸ nunanut sunatuinarnut Asiamêtunut Europamêtunullo.

176. Listrame Asiarârsungmêtome Pauluse ĸanoĸ tattamnartulivâ?

Listrame Asiarârsungmêtome Pauluse pissujuitôtsainartomik pissugungnartitsivoĸ.

177. Taimaimat Listramiut nellojut Pauluselo Barnabaselo ĸanoĸ piniarvigijomavagîk?

Listramiut nellojut Pauluselo Barnabaselo Gûdionasugivlugik Gûdititut opigijomavakit.

178. Kingorngagulle Jûdit Paulusib ômigijingit tagvungaramik, ĸanoĸ Pauluse piniarnerlugvigivatsûk?

Millorpât ujarĸanut toĸokasaklugo.

179. Kina Listrame Paulusib oĸausinginut sâgiartitaulauĸâ?

Inôsuktoĸ Timoteuse, kingorngagut angajoĸaujok illagêktunut Efesusemêtunut.

48.

180. Europamut ikâlaurame Pauluse nuname Mazedoniame namut tikkikâ?

Filippimut.

181. Filippime maggûngnik okpertitaujûngnik unipkârviovogut, kikkûngnîk?

Lidiamiglo, parnanaersimaviublo angajoкânganik.

182. Lidia pivlugo кanoк attuarsivitâ?

„Lidiab ômatâ Nâlekab angmarpâ".

183. Parnanaersimaviublo angajoкânga, nunab sajukpiludlarninganut кoarsârtitaujoк, кanoetunik oкauseкalauкa Paulusemut Silasemullo parnanaersimavingmêtûngnût?

Parnanaersimaviub angajoкângata oкautivak: „Sumik piniartuksauvêk, piulijauкovlunga?

184. Tâpkualê?

Okarpuk: „Nâlekamut Jêsuse Kristusemut okperit, tagva piulijaujomârpotit iglomioкatitillo.

49.

185. Filippimit Pauluse namut tikkikâ?

Filippimit Pauluse Atênemut tikipoк, Grichit illisimadlartut iglugasaksoanginut.

50. 51.

186. Kanoк illingavlune Pauluse Italiamut tikikâ?

Rômiunut Jerusalemelo Zesarêamelo jârîk magguk nâvlugik parnanaersortaulauĸârdlune Italiamut aularutjauvoĸ.

187. Suna pivlugô?

Rômame attaniviksoarmut kiglisiniartauĸovlugo.

188. Tagvunga umiartortillugit sumik pijoĸalauĸâ?

Umêjalaurput ĸiĸertame Melitame (Maltamelônêt).

189. Rômame Pauluse ĸanoĸ illingalauĸâ?

Parnanaersortaugaloarame, Pauluse jârîk maggûk nâvlugik Rômame oĸautsit tussarnertut oĸâlajungnalaurpoĸ innertertaunane.

190. Kanorlo kingorngagut illingalauĸôrĸâ?

Parnanaersortaujungnaerlunegôĸ illagêt sunatuinait nelipsaĸattarpait; aipanganigle Rômamut tikilaurmat, niaĸoertauvogôĸ saviksoarmut.

191. Aglait nelîne Jêsusib inôsinganik tâpsomalo apostelingitalo ajoĸertûsinginik piniarningigiglo aglaksimajoĸarĸâ?

Testamentitâme.

192. Taimuktarit aglait Testamentitamêtut nellekârdlugit!

Matêusib aglangit.
Markusib „
Lukasib „
Johannesib „
Apostelit piniarningit.

Paulusib	aglangit	Rômiunut.
„	„	Korintemiunut. I. II lo.
„	„	Galâtsiamiunut.
„	„	Efesusemiunut.
„	„	Filippimiunut.
„	„	Kolossemiunut.
„	„	Tessalonichamiunut I. II lo.
„	„	Timoteusemut I. II lo.
„	„	Titusemut.
„	„	Filemonemut.

Aglait Ebrêerinut.
Jakobusib aglangit.
Pêtrusib „ I. II lo.
Johannesib „ I. II. III lo.
Jûdasib „
Johannesib tækkotitauningit.

193. Mâna taikit okpertut Kristusemiut uvlorsiorvingit pijariakortuluartut:

1. Jêsusib tikivia inûlervialo.
2. „ âniavia makkivialo.
3. „ kilaliarvia.
4. Pentekoste imâglônêt: Anernerub ajunginerub kovijauvia.

194. Kanga inûlervia nelliutivâ?

Okiome, dezembereme 25 me.

195. Kanga makkivia nelliutivâ?

Jârit illangine merzib nâningane, illangine apprileme.

196. Kanga ĸilaliarvia nelliutivâ?

Uvlut 40 it makkiviata kingorngagut.

197. Kanga penteĸoste nelliutivâ?

Uvlut 50 it (ubvalo wochit 7 it) makkiviata kingorngagut.

198. Testamentitoĸame Israêlitit wochine tamaine uvlut nelianik uvlorsiujôngolauĸât?

Israêlitit (taimâktauglo sulle Jûdit mâna inôjut) sabbatemik sonabendemiglônêt uvlorsiujôngovut.

199. Suna erĸaumavlugô?

Gudib merngoerserninga uvlut 7 inganne erĸaumavlugo.

200. Kristusemiulle suna erĸaumavlugo ĸanoĸ pijôngovât?

Kristusemiut sabbate pinnago sontagisiorpakput, Jêsusib makkininga Sontageme erĸaumavlugo.

III. Apostelit kingorngatigut pijoĸalaurtut illangit.

1. Apostelit inôtillugit tâpkualo kingorngatigut ĸanoĸ pijoĸalauĸâ?

Apostelit inôtillugit tâpkualo kingorngatigut okperneĸ Kristusemut siamadlalaurpoĸ. Okpertulle sivorlernik Jûdinut, kingornga-gullo nellojunut Rômiullo attanersoanginut angijorsoarmik unangmijauĸattalaurput, kittiksaungitullo toĸotaulaurput okpernitik pivlugo.

2. Jârit 333it Kristusib inûlerningata kingorngagut ĸanoĸ pijoĸalauĸâ?

Jârit 333it Kristusib inûlerviata kingorngagut Konstantina attaniolaurpoĸ Rômiune. Tâmna attaniotillugo Kristusemiut saputijauvlutiglo piluamarilerput Rômiut attanioviنganne. Konstantina nangmineĸ inôjungnaerĸârane baptitaumavoĸ.

3. Taimangat jârine 700ine, jâre 1000 tikillugo ĸanoĸ pijoĸalauĸa?

Jâre 1000 tikillugo inoĸatigêksuit ilûnakasatik Europamêtut okpertungortitaulaurput.

4. Kina piluartomik taipsomane Germaniame Gûdingoat nungudlugillo oĸautsinik tussarnertunik oĸâlalauĸâ?

Bonifatsiuse, Germânit apostelingannik taijaĸ.

5. Okperneĸ Kristusemut Europame taimâk siamarpalliatillugo, jârit 622it Kristusib kingorngagut nutânik akkerartortoĸalerpoĸ Kristusemiunut. Kikkôvât?

Jârit 622it Kristusib kingorngagut Arabiame Ismaêlib kinguvângita illangat, Muamat, („nellautaijoĸ sæglojoĸ") nutânik okpertoĸatigêktoĸartitsivoĸ, Jûdillo Kristusemiullo nellojullo ajoĸertûsingit akkuliutidlugit, ingminik Gûdib nellautaijoĸotinganik taivlune.

6. Muamatib ajoĸertûsiâlunginik târsiornartunik nâlektut, Muamatikullônêt, ĸanoĸ ingmingnik taijôngovât?

Muamatib nâlektingit Muamatikullônêt ingmingnik taijôngovut: Muslimînik, imaipoĸ: okpertunik.

7. Muslimît tâpkua, Muamatikullônêt, matoma sivorngagut ĸanoĸ pisôngolauĸât?

Muslimît Muamatikullônêt unatadlarnermut saviksoarmullo ajoĸertûtsik siamartina-

sualaurpât. Taimaimat akkunit Kristusemiunut angijorsoarmik erĸsigijaulaurput.

8. Muslimît nane mânna sulle nunaĸarĸât?

Muslimît Asiab sârdliane Afrikablo tachâne, taimâktauk Tirkiame (Europame) nunaĸarput.

9. Kristusemiulle nangmineĸ nelliutome tamatomane (jâremit 500 mit jâre 1500 tikidlugo) ĸanoĸ illingalilaukât?

Kristusemiut illuserlukpalialerput ajoĸertuserlukpaliavlutiglo; ajoĸertuijorsuit pâpstillônêt Rômamêtut Kristusemiunik tamainik aulatsinasuartillugit. (Pâpste imaipoĸ: „atâta.“)

10. Kikkulle pigiarnermimmarik ajoĸertuijorsoaĸ Romamêtoĸ, pâpste, nâlegomannago pivât, ingmikut ajoĸertuijorsoaĸaromavlutik Konstantinopoleme, ajoĸertûseĸaromavlutiglo ingmikût?

Grichit. Tâpkualo maliktingit mânna tikillugo Katolikinik Grichinik taijauvut. Katolikit Grichit ukkua ajoĸertûsinginik mânna piggit, tamadsa inoĸatigêksuit Russit Grichillo.

11. Pâpstib nâlektingita, Katolikinik Rômiunik taijat, ajoĸertûsingita tammarnartut illangit taikit!

Pâpstib nâlektingita, Katolikinik Rômiunik taijat, pâpste, Kristuse simmerlugo nuname ilûnâne aulatsijônasugivât, tammarnermik sapperasugivlugo. Pâpstib perĸojangit

aglait hailigit oĸausertangititut - inasugijaukasakput. Aglaille hailigit inutuinarnut attuartauĸojaungilat, ajoĸertuijunulle piluartomik. Kristusiblo senniane tâpsoma anânanga Marîatauk, inuillo sunatuinait (sivuniptingne inôlaurtut) hailigionerartaujut tuksiarvioĸojauvut; Kristusib piniarningit amigarpata sorlo.

12. Okpernerle nellâgôrtoĸ (illârsimanerlugane sorlo) kikkune ivlerijaulauĸa?

Okperneĸ nellâgôrtoĸ ivlerijaulaurpoĸ illagêngniârsungne sunatuinarne, angijomigle unangmijauvaktune pâpstimullo ômalo nâlektinginut.

13. Illagêktoârsuit taimaitut, Katolikit akkorngannc kaumajutitun - itut, illangit taikit!

Valdenserit, piluartomik Italiame (Fransiamelo ânerdlerme) nunalît.

14. Ama angut taipsomane Gûdib oĸausingit sivôranane oĸâlajok!

Johannes Hus, Boêmiamioĸ.

15. Hussele ĸanoĸ piviolauĸâ?

Hus pâpstemullo ajoĸertuijorsoarnullo Konstanzeme kattimajunut erĸartortauvoĸ; ikkitauvlunelo taikane julime 6 me jâreme 1415 me.

16. Hussib kingorngagut Hussikut akkorngannc ama illagêktoĸalerpoĸ Katolikinut unangmijaudlartunik. Kikkôvât?

Kattangutigêt Boêmiamiut Morâviamiullo. (Tamadsa sivorlivut.)

17. Kangale piluartomik okpertoĸatigêksuit akkornganne „ajoĸertûtsit âĸiksortauningat“ nelliutilauĸâ?

Jâreme 1517me „ajoĸertûtsit âĸiksortauningat“ nelliutilerpoĸ. Taipsomane Lutêruse, ajoĸertuijut illangat Germaniame, pâpstib Rômiullo ajoĸertûsingit tammarnartut akkerartorlugit ajoĸertuilerpoĸ, Gûdib oĸausingit kissêta tungavigijomavlugit.

18. Lutêrusib kina piluartomik ajoĸertueĸatigilauĸaûk?

Melanchton.

19. Lutêruselo Melanchtonelo Germaniame sulidlartillugik, Elvetsiame kikkuk ajoĸertuitsiarĸâk?

Kalvinalo Zwinglilo.

20. Tâpkua ajoĸertûsingita maliktingit ĸanoĸ taijauvât?

Lutêrusib ajoĸertûsingita maliktingit Luterusekunik*) taijauvut. — Kalvinab Zwingliblo ajoĸertusingita maliktingit Reformisimajunik (imaipok: âĸiktaumajunik) taijauvut.

---

*) Muamatib, Hussib, Lutêrusib ajoĸertûsingita maliktingit Muamatikunik, Hussikunik, Luterusikunik taivavut, okpertoĸatigêt ukkua angutit taipkua atâtagingmagit sorlo, uvinikuungitôgaloak, anernikulle. Paulusibtauk okpertilaurtane ĸitorngaminik taivait. Gal. 4, 15.

21. Tâpkua magguit, Lutêrusikullo Reformisimajullo (taimâktauk tâpkua assingit okpertoкatigêktoârsuit unuktut) кanoк ingmingnik taivât?

Evangeliumiunik taivut.

22. Suna pivlugo taimâk ingmingnik taivât?

Evangeliumiunik taivut, oкautsit tussarnertut aglaillo hailigit kissêta tungavigivlugit pinasuaramik, inuit oкausingit pinnagit. (Evangelio tukkeкarmat: oкautsinik tussarnertunik.)

23. Akkerartortinginulle Katolikinut Evangeliumiut кanoк taijauvât?

Evangeliumiut Katolikinut „aukârtunik“ (Protestantiniglônêt) taijauvut.

24. Taimâk okpertoкatigêksuit aviktaulaurmata sunatuinarnut, кanoк illingajoкalauкâ?

Akkerartôtijoкadlalaurpoк unangmijaujoкarlunelo. Piluartomik Evangeliumiut unangmijaulaurput Katolikinut; unuktullo toкotaulaurput.

25. Inokatigêksuit кanoк pilauкât aglât?

Inokatigêksuit Katolikit Evangeliumiullo unatartigêкattarput aglât okperijaksat pivlugit. Kappianaluartomik unatadlarneкalaurpok jârit 30it nâvlugit 1618 — 1648. Boêmiamelo (nunanelo sunatuinarne) Evangeliumiut (кattangutigêllotauk) sâlagijaumarilaurput.

26. Evangeliumiulletauk ĸanoĸ illingalilauĸât?

Evangeliumiuttauk nippungalilaurput, idluartunik ajoĸertûseĸarneĸ tætigituinarlugo.

27. Taimaimat Evangeliumiut akkornganne ĸanoĸ pijoĸalauĸâ?

Taimaimat Evangeliumiut akkornganne illagêt ikkitut ingmigolingajut kattimaĸattarput, okpernerme mikseĸârtome ômanartome inôjomavlutik kaiblaiutijomavlutiglo.

28. Taipsomane uvagut okpertoĸatigêngniârsuvut pigialilaurivoĸ ĸattangutigêt Boêmiamiut Morâviamiullo nutângortitauningannut. Tamanna ĸanoĸ pilauĸâ? unipkârit!

Kattangutigêt Boêmiamiut Morâviamiullo kinguvângita illangit, okpernitik pivlugo unangmijauganik Katolikinut, nunamingnit Moraviamit aulalaurput, perĸutitik tamaita ĸemaklugit.

29. Nuname Saksoniame kimut illaliortautsialauĸât?

Nuname Saksoniame (Germaniab ĸerĸanêtome) illaliortautsialaurput Zinzendorfemut, angumut angajoĸaujomut, Bertelsdorfeme nunaĸartomut, Nâlekamik ungadlartomut.

30. Tâpsoma Zinzendorfib kemâjut taipkua ĸanoĸ perĸovagît?

Zinzendorfib ĸemâjut taipkua nunamine igloliorĸovait.

31. Tagva kanok pivât?

Iglogasaliulerput Herrnhutemik jâreme 1722 me.

32. Zinzendorfelo kanok pilaukâ?

Zinzendorfe tâpkua akkorngannc ajokertuijungolaurpok, Nâlekane Jêsuse kivgartorasuarlugo ilûnâne Kristusemiut nellojullo akkornganne.

33. Tâpkua Herrnhutemiut illagijangillo (tagva uvagut okpertokatigêngniârsuvut) sillarsoarme ilûnâne siamarsimajut-kanok attigît?

Herrnhutemiut illagijangillo (tagva okpertokatigêngniârsuvut) taijauvut: „kattangutigêt illagêngningannik" imaglônêt: „kattangutigêngnik Morâviamiunik."

34. Ajokertuijersoavut nanc iglokarkât?

Ajokertuijersoavut iglokarput Bertelsdorfeme, Zinzendorfib nunagilaurtangane.

35. Inuit ilûnamatsiatik aviktauningat, okperusingit adsigêngitut maliklugit, tukkisinartomik sakkijâtsiarniarpalukpok imâk:

Inuit ilûnamatsiatik.

- **1. Nellojut** Gûdingoanik kivgartortut.
- **2. Muslimît** Muamatikullônêt, Muamatib „nellautaijub“ sæglojub nâlektingit.
- **3. Kristusemiut** Kristusemik Gûdiojomik inungulaurtomik okpertut.
  - **a. Katolikit Grichit.** (Russillo Grichillo.)
  - **b. Katolikit Rômiut** pâpstib Rômamêtub nâlektingit.
  - **c. Evangeliumiut** Gûdib oĸausinginik kissênik tungaveĸaromajut.
    - **1. Lutèrusikut.**
    - **2. Reformisimajut.**
    - **3. Tâpkua assingit okpertoĸatigêt unuktut.** (Kattangutigêt tâpkualo assingit.)

IV. Oкautsit tussarngartat sunatuinait tukkingita nellonarungnaertitauningat.

1.

1. Jehôva tamadsa Gûdib Nâlekab attinga Israêlitine. Taimâk Nâlegaк ingminik tailaurpoк, oкautsib tamattoma tukkinga nangminek nellonarungnaertillugo. Attuarsilerit 2 Môs. 3, 14. 15. Attermut tamatomunga Nâlekab soкosijuininga tâmnautsainarningalo oкautauvuk.

2. Zêbaot imaipoк: „кilangmiogasaksuit.“ Jehôva Zêbaot imaipoк: „кilangmiogasaksuit Nâlegangat.“

3. Abba imaipoĸ: „atâta.“

4. Imamuêl imaipoĸ: „Gûdib illagivâtigut.“ Jêsuse taimâk taijauvoĸ. Mat. 1, 23. (Jes. 7, 14.)

5. Jèsuse ubvalo Jôsua imaipoĸ: „Nâlegaĸ piuliklerpoĸ.“ Mat. 1, 21.

6. Kristuse imaipoĸ: „mingoarsimajoĸ.“ Jêsuse taimâk taijauvoĸ, Anernermut ajunginermut mingoarsimangmat sorlo; sorlo attanît ajoĸertuijullo Jûdine orĸsumut mingoartauvangmata. Ap. pin. 10, 38.

7. Messiase taimâluatsiak Kristusetut imaipoĸ: „mingoarsimajoĸ.“ (Oĸauseĸ „Kristuse“ illingatillugo Grichit oĸausinginut, oĸauseĸ „Messiase“ illingavoĸ Ebrêerit oĸausinginut). Jûdit Messiase piuliklertuksaĸ neriugênalaurpât, mânnalo neriugênarpât sulle, Jêsuse nellâgut Messiaseojoĸ tikilaujugaloartillugo.

8. Rabbi imaipoĸ: „ajoĸertuijoĸ.“

2.

9. Testamente tukkeĸarpoĸ maggungnik:
   1. Testamente imaipoĸ: „angeĸatigêngneĸ“ ubvalo „angersimaneĸ.“
   2. Testamente imaipoĸ: „inûb per-

ĸutiggub pijomajanga kingorlerpâĸ perĸutine kingorngutijaksat pivlugit.“ Ebr. 9, 16. 17.

10. Testamentitoĸaĸ imaipoĸ: „angeĸatigêngneĸ pitoĸaĸ“, tagva Gûdib Israêlitillo angeĸatigêngningat Kristusib inûlerningata sivorngane.

Imâglônêt oĸarungnarivogut: Testamentitoĸaĸ imaipoĸ: „angersimaneĸ pitoĸaĸ,“ tagva Gûdib angersimaningit Israêlitinut Kristusib inûlerningata sivorngane.

Taimâktauk aglait hailigit nelliutomut tamatomunga Kristusib inûlerninga tikidlugo Testamentitoĸamik taijauvut.

11. Testamentitâĸ imaipoĸ: „angeĸatigêngnek nutâk,“ tagva Gûdib, Kristusemullo okpertut angeĸatigêngningat.

Imâglônêt oĸarungnarivogut: Testamentitâĸ imaipoĸ: „angersimaneĸ nutâĸ“, tagva Gûdib angersimaningit inungnut Kristusikut, saimanartullo Kristusib toĸunganit pijut. Saimanartut tâpkua kingorngutivavut sorlo Jêsusib toĸungata kingorngane.

Taimâktauk aglait hailigit nelliutomut Kristusib inôvigilaurtanganut kingornganêtomullo illingajut Testamentitâmik taijauvut.

3.

12. **Engele** imaipoĸ: „tillijaĸ.“ Engelit anerniovut Gûdemik kingartortut. Ebr. 1, 14.

13. **Serafit** imaipoĸ: „ĸaumaijut“ imâglônêt: „angajoĸaujut.“ Taimâk engelit illangit Jesaiasemut kap. 6me taijauvut.

14. **Kêrubit ômajullônêt.** Taimâk Engelit illangit taijauvut, tatamnartomik tautoĸartut, inûblo ômajullo sunatuinait tautungititut. 1 Môs. 3, 24. Hesêk. 1. 10lo. Tak. 4, 6. Kêrubinik aglangne hailigine unipkârviogupta, tâpkua tautungita tukkingat maliklugo adsiujokut pingortisimajunik tamainik tækkoĸojauvogut sorlo, erĸaititauvlutalo Gûdib pitsartuninganik ânanaunersoanganik pingortisimajune saĸĸertitanginik. Kêrubit inangermagit sorlo pingortisimajut tamaita.

15. **Israêlitit** ubvalo **Jûdit** tamadsa Abrahablo Isaablo Jakoblo (Israêliblônêt) kinguvângit ĸitorngarêt 12 it.

16. **Ebrêerit.** Taimâk Israêlitit illâne taijauĸattarput, Abrahab sivorlingita illangat, Eberemik (1 Môs. 11. 14.) attilik, maliklugo.

17. **Lêvitit Lêvikullônêt** tagva kinguvârêt 12it illangit, Lêvib kinguvângit. Lêvitit kivgartortiolaurput tupperme kattimaviojome Tempelemelo. Lêvitit akkorngane Aronekut kissimik ajoĸertuijôlaurput. Aron nangmineĸ tâpsomalo kingorngagut Aronekune angajoĸaujok ajoĸertuijersoangoĸattalaurpoĸ.

18. **Farisêerit** tagva ingminik ingmigolingatitut illangit Jûdit akkornganne, piluartomik aglangnik illisimajut, Gûdib perĸojanginik ĸallinikut illungertordlutik nâlegasuartut, ununnersat ômatimingne taimaitinnagit. Mat. 23.

19. **Saduzêerit** tagva ingminik ingmigolingatitut illangit Jûdit akkorngane ĸuksalaitunik asserornartuniglo ajoĸertûsiggit; okpilaunginamik toĸungajut makkitsomârningannik. Mat. 22, 23.

20. **Koenige** imaipoĸ: „attaneĸ.“

21. **Profête** imaipoĸ: „nellautaijoĸ.“

22. **Apostele** imaipoĸ: „tillijak.“ Jêsusib illiniartingit 12it (Mat. 10. Ap. pin. 1, 13.) Pauluselo apostelinik taijauluarput. Assingilletauk illâne taimâk taijauĸattarput.

23. **Evangeliste** imaipoĸ: „oĸautsinik tussarnertunik (evangeliumiglônêt) ag-

laktoĸ oĸâlajorlônêt. Taimâk Matêuse, Markuse, Lukase, Johanneselo taijauluarput, Jêsusib inôsinganik aglalaurmata.

4.

24. **Altâre** imaipoĸ: „tunnerguservik“ ubvalo tunnergutit Gûdemut illingajuksat illijauviat ikkitaûviallo.

25. **Tupek kattimaviojok** tamadsa tupeĸ Gûdib sennajauĸolaurtanga Môsesekut inoĸajuitome. Tâpsoma illuane i k l e r v i k a n g e r s i m a n e r t a l i k innekalaurpoĸ, tagvanelo Gûde saĸĸeĸattalaurpoĸ ajoĸertuijersoarmut. Tupiublo sângane Israêlitit kattimaĸattarput, tunergutiksallo tagvunga ĸaidlugit, Altâreĸalaurmat illuane sillatânelo. Israêlitit inoĸajuitome nûĸattalaurmata, tupeĸ tâmna neksartauvlune Lêvitinut nûtauĸattalaurivoĸ.

26. **Tempele** kattimaviksoarlônêt tamadsa Gûdib iglunga Jûdit kattimaviksoangat Jerusalemêlaurtoĸ. Jûdit nuname Kanaaneme nunaĸarmariktillugit, Tempele attanermut Salomomut senajaulaurpoĸ tupeĸ taimna inangerlugo. 1 Att. 6. 8 lo. Tempele anginersaulauraloarpoĸ ânanau-

nersauvlunelo nûsuitôvlunelo, attortauningale taimailuatsialaurpok tupiub attortauningatut. Tempele tâmna Nebukadnezaremut, Kaldêamiut attaningamnut, asserortaulaurmat, Jûdillo parnanaersimavingmêlauramik jàrit 70it nâvlugit, tempeliulaurivut aipanganik (Esra 3 — 6.) kingorngagut âkiktaumatsiartomik Herôdesemut.

5.

27. Sabbate imaipoк: „merngoerservik" tagva wochib uvlungita kingorlerpângat Sonnabende, Jûdit uvlorsiorutigijangat; Gûde merngoersilaurmat uvlut 7 ingane pingortitsilauкârdlune uvlune 6 ine кilangmik nunamiglo. Kristusemiut sabbatesiorungnaerput, Sonntagisiorlutigle Jêsusib makkilaurninga Sonntageme erкaumavlugo.

28. Woche uvloкarpoк 7 nik. Attingit imaiput: Sonntag, Montag, Dinstag, Mittwoch, Donnerstag, Fraitag, Sonnabend.

29. Jâre taккeкarpoк 12 nik, wocheкarlunelo 52 nik, uvlokarlunelo 365 nik (366 nigle, jârit sitamat nâlerangata).

30. Taккeк wocheкarpok sitamanik, uvloкarlunelo 30 nik 31 niglônêt. Taк-

ĸit 12 it attingit uvaptingne imaiput: Januar, Fêbruar, Merz, April, Mai, Juni, Juli, August, September, Oktober, November, Dezember.

Jûdille taĸĸingit atteĸalaurput assinginik. Sivorlerpângat atteĸalaurpok Abibemik ubvalo Nisanemik.

31. **Jâre nutâĸ** pigiarpakpoĸ uvaptingne Januareme 1 me. Jûdinele pigialilaurpoĸ taĸĸerme Nisaneme, tagva Merzib nâningane; taĸĸerme taipsomane aulalaurmata Egiptenemit. 2 Môs. 13, 4.

6.

32. **Amen** imaipoĸ: „ahaila ila!" imâglônêt: „ahamarik!"

33. **Hallêluja** imaipoĸ: „Nâlegaĸ nertorsiuk."

34. **Hosianna** imaipoĸ: „Nâlegaĸ ikajulaurittôĸ!"

35. **Sêla.** Oĸautsib tamatoma Imgerutine attortub tukkinga nellonarpoĸ. Nokkarviolauĸôrpoĸ imgertunut nipliajortunullo; tussartut tamatomunga issumaksarsiorĸojautillugit.

36. **Ave** imaipoĸ: „salutitaulerit!"

37. **Gloria** imaipoĸ: „nertornak!"

38. **Hailig** imaipoĸ: „ivsornaitorsôjoĸ.“

39. **Sakramente** imaipoĸ: „piniarneĸ ivsornaitorsôjoĸ.“ Sakramenteme Gûdib saimanartomik tunitjivigivait inuit nellunaiĸutakut saĸĸijârtokut, (baptijume imekut, ĸomunioneme ĸaĸĸôjakut wainekullo). Uvagut Evangeliumiôjogut sakramenteĸarpogut magguinângnik: baptijumiglo hailigimik, ĸomunionemiglo hailigimik.

7.

40. **Baal** imaglônêt **Bêl** tagva sunatuinait nellojut Gûdingoaĸotingita illangat. 4 Mos. 25, 3. 1 Att. 16.

41. **Baalsebube, Beelsebube** tagva Filisterit nellojut Gûdingoangita illangat. 2 Att. 1. Taimaimat Sâtanase Jêsusemut Beelsebubemik taijauvoĸ. Mat. 12, 27.

42. **Dâgon** tagva Filisterit Gûdingoangita illangat, mingeriangoaĸ. 1 Sam. 5.

43. **Môloch** imaglônêt **Malkom** tagva nellojut Gûdingoangita illangat. Tâpsomunga tunnergutiksauvlutik sorutsit aglât ôtauĸattalaurput. Jer. 32, 35.

44. **Bêlial** imaipoĸ: „attungitôneĸ asserornarnerlo.“

Bêlialib ĸitorngangit tagva inuit attu-

ngitut, uivêtoâluit. 5 Mos. 13. 13, 2 Sam. 23, 6. 2 Kron. 13, 7. Sâtanasetauk Bêlialemik taijaugivoĸ, asserorsaijôngmat. 2 Kor. 6, 15.

45. Sâtanase imaipoĸ: „akkerartorte.“ Sâtanase anernerit makkojungnartut attanerivât. Tâmna Engeliolauraloarpoĸ (Joh. 8, 44. 2 Petr. 2, 4.); Gûdetulle - itsomavlune, Gûdemik akkerartorteovoĸ ômisukteovlunelo; taimaimat inungniktauk uivêriklerteogivoĸ.

46. Antikristuse imaipoĸ: „Kristusib annâtortinga.“ Unuktunik taimaitunik pitakaraloarpoĸ (Joh. 2, 18.); uvlunele kingorlerpâne antikristuseĸaromârpoĸ inungmik, Sâtanasib kivganganik, Gûdemik Kristusemiglo akkerartuluartomik. 2 Tess. 2, 3 — 9. Sorlo Gûde inungolaurmat Kristuseme, taimâk Sâtanase inungoromârpoĸ sorlo Antikristuseme.

8.

47. Gôlde Silberelo tamadja nunab illangit, perortunut illingangitut. Gôlde Silberelo taimâktauk kikkiak, kanujaĸ, kachorleĸ, aĸitok assingillo ujarĸanit serĸalijaumajunit ikomamut auksititauvlutik annititauvlu-

tiglo ingmigolingatitauvut. Gôlde korsuktak kachorliojârtok, Silberelo kakortakasak tamainit pivianarnerpângovuk. Gôlde, Silbere kanujarlo attorlugit, kênaujat senajausôngovut.

48. **Sêkele** tagva okumailutârsuit; illangat piluartonigle (okumailutak tâmna maliklugo) kênaujak Silbere, shillingetut magguktut akkitutigijok. Sêkelekalaurporle sunatuinarnik: „Ivsornaitoviub sêkelinga“ (2 Mos. 38, 24. 4 Môs. 3, 47. 7, 55. 18, 16.) akkitunersaulaurpalukpok, shillingetut sittamatut akkitutigijok. „Attaniub sêkelinga“ (2 Sam. 14, 26.) okinersaudlalaurpalukpok.

49. **Silberlinge** taimailuatsiarpok Sêkeletut.

50. **Talente** tamadja kênaujat, shillingetut 4000 itut akkitutigijut. Mat. 25, 15.

51. **Hellere** tagva kênaujat mikkinerpât illangat, nappangamit pensemillônêt akkikinersak. Mark. 12, 42.

52. **Zinse** (imaglônêt Schosse) tamadja tunnergutiksat (kênaujallônêt nerkiksallônêt) inuit attaniovingmêtut tamaita tunnijaksarijangit attanermingnut angajokaujunullo, attaniovingme pijariakartunut illingajuksat. Jârit tamaita nutâmik tunijaujariakakattarput. Mat. 17, 25. 22, 17. Luk. 20, 22. 23, 2. Rôm. 13, 7.

Adsigêkasaktomik tukkeĸarpoĸ.

53. **Zolle** tamadja tunergutiksat kênaujat, inuit tunijaksarijangit niorvgutiksanit sunatuinarnit, nunanit tækkorngartanit pijunit. Mat. 17, 25. Rôm. 13, 7.

54. **Zoelnere** imaipoĸ: „Zollinik kammaje.“ Zoelnerit unuktut inoĸatitik uivêreĸattaramigit tigligeĸattarlugillo, ilûnatik nachogijaudlalaurput idluitulijônerartauvlutiglo. Luk. 18.

9.

55. **Strausse** tagva tingmitjat angnerpângat, inoĸangitome inôjoĸ inungmit portunersaujoĸ. Tingivlune sapperaloarame oĸumaimut, pangalitsiarungnadlarporle, horsinit aglât tuavinersauvlune. (Hiob 39, 18.) — Micha 1, 8. Hiob 30, 29. 39, 13 &.

56. **Taube** tagva tingmiaĸ aĸkigiojârtok.

57. **Faue** pappitsiariktorlônêt tagva tingmiaĸ pappitsiariktoĸ takkijunik. 1 Attan. 10, 22.

58. **Elefante** tagva pisuktit angnerpângat, Asiame (Indiame) Afrikamelo nunaĸartoĸ, maggûngniglo pivianartûngnik tôgâlik, takkijomiglo ĸingalik. Kingaujane tamanna aulajâtsiarpaktoĸ elefantib tigusiutigivâ aggartitut milluksiutigivlugolo. Elefantit

illisimadlarmata, nujuarungnaertitauĸattarput inungnut. 1 Att. 10, 18. 20.

59. **Behemot** tagva „imermiutarsoaĸ“ Afrikab kônginêpaktoĸ (Nîleme assinginelo) kôggullo sinningine. Hiob 40, 10 — 19.

60. **Loeve** tagva pûsevâluit illangat. Loeve sangijorsôninga pivlugo illâne taijauĸattarpoĸ pisuktit attaningannik.

61. **Pardere** tagva pûsevâluit illangattauk, ânanâmik millaktujomik amilik. Jer. 13, 23. Jes. 11, 6.

62. **Horse** tagva pisuktit ĸemukpaktut illangat. Horsinut aksalloaggit (ĸamutit) uniartauvakput, inuillo nangmartauĸattarputtauk tâpkunungа.

63. **Siutekortojok** tagva pisuktit nangmarpaktullo ĸemukpaktullo illangat.

64. **Kamêle** (taimâktauk Dromedare Jes. 60, 6.) tagva pisuktit nangmarpaktut illangat angijoĸ. Nunane kiaktalingne kamêlit attortaujôngovut inungnut inoĸajuitokut ingergajunut; kamêlit akkunit imerlugatik sappingimata.

65. **Drache** tagva ĸuglugiarsoarâluk. Hes. 29, 3. 32, 2. Img. 91, 13. Tækkotitaunerme (kap. 12. 13. 20.) Sâtanase Drachemik taijauvoĸ. Tak. 12, 9.

66. Basiliske tagva kuglugiangojârtut erksinartut illangat. Jer. 8, 17.

67. Leviatan ubvalo Krokodile tagva ômajoâluit pâmgortut illangat kôngnêpaktok, kôgullo siningine nuname. Kôngme Nileme Egiptenemêtome Krokodilekaluarpok.

68. Skorpione tagva kingupaujârtok kapputilingmik pamiokartok. Kapput una nangianartomik, illâne tokonakattartomik immaliovok. Hes. 2, 6. Luk. 11, 11. Tak. 9, 3. Taimaimat issakautit illangit ânernadlartut skorpioninik taijausôngolaurput. 1 Att. 12, 11.

10.

69. Dornillo distelillo tamadja perornerluktut kakkilautiggit.

70. Zêdere tagva napârtut merkuggit illangat pivianartok, piluartomik kakkame Libanoneme perortok. Tempeleliortut Jerusaleme Zêderit piluartomik attulaurpait. 1 Att. 6.

71. Eiche tagva napârtut illangat, sittijomik kejulik.

72. Terebinte tagva napârtut illangat, Eichib adsigikasaktanga.

73. **Palme** tagva napârtut illangat portujoĸ naggotsiartok paungaĸadlartoĸ. Img. 92, 13. Sâlaĸartut ĸuviasuktullo palmit kessertutinginik tigumiarlutik attoĸattalaurput. 3 Môs. 23, 40. Joh. 12, 13. Tak. 7, 9. 14.

74. **Mirte** tagva perortut illangat orpiojârtoĸ ânanaudlartoĸ tippetsiariktorlo, tungujutsainartunik millukattalik. Jes. 55, 13. Sach. 1, 8. Neh. 8, 15.

75. **Lorber** tagva napârtut illangat, tungujutsainartunik millukattalik. Img. 37, 35. Lorberib kessertutingit piluartomik attorlugit, aĸpalliutivingme sâlakartut niaĸôtiksangit pergaijausôngolaurput. 2 Tim. 2, 5. 1 Kor. 9, 24.

76. **Napârtoĸ orĸsulik** 1 Môs. 8, 12. Idluars. 9, 8. 1 Att. 6, 23. Rôm. 11, 17 — 24. Kanaaneme akkulaidlalaurpoĸ ivlerijaudlarlunelo attortaudlarlunelo. Orĸsok, tâpsoma paungangingit pijoĸ ânanaudlarmat: Nerĸiksaulaurpoĸ (1 Att. 17, 12 — 16. 4 Môs. 11, 8.) ikomaksauvlunelo (Mat. 25, 3.) âniasiutiksauvlunelo (Luk. 10, 34. Jak. 5, 14.) mingoarutiksaularmelo. (Rut. 3, 3. Mat. 6, 17. 5 Môs. 28, 40.) Orĸsoĸ Anernermut ajunginermut ômalo sulininganut adsiutitauĸattarpoĸ. Mingortaunek orĸsumut, taimaito-

mik tukkilik, aglaksimavoĸ (1 Mos. 28, 18.) 2 Mos. 28, 41. 1 Att. 1, 39. assinginelo.

11.

77. **Aloe** tagva napârtut illangat, tippitsiariksautiksamik ĸejulik.

78. **Mirre** tagva perortut illangata kutsunga tippitsiariksautiksaĸ pivianartorsoaĸ. Mirrelo Aloelo mingoarutiksallo sunatuinait toĸungajut timingita ausaraitailijutiksanginut illingavut. Joh. 19, 39. Mark. 16, 1. Luk. 23, 56.

79. **Wairauch** tagva napârtut illangata kutsunga tippitsiariksautiksaĸ pivianartorsoaĸ. Mat. 2, 11.

80. **Balsame** tagva perortut illangata kutsunga tippitsiariksautiksaĸ; mingoarutiksauvlunetauk âniasiutiksauvlunelo.

81. **Kalmuse** tagva perortut iviujat tessernêtut illangata nakkanga tippigiktoĸ, âniasiutiksaĸ. Jes. 43, 24. Jer. 6, 20.

82. **Zinnamet** imaglônêt: **Zimmet** tagva napârtut illangata ameranga pivianartoĸ tippitsiariktoĸ. 2 Môs. 30, 23.

83. **Isope** tagva perortut illangat tippigiktoĸ. 2 Môs. 12. 22. 1 Att. 4, 33. Img. 51, 9.

84. Minze
85. Tille
86. Kimmele
} tamadja perortut mikkijut tippigiktut. Mat. 23, 23.

12.

87. Senf (senfkorn) tagva perortut illangata karngasutitanga mikkijoârsuk. Mat. 13, 31. 17, 20.

88. Waine tagva imiksaĸ napârtub wainiliksab paunganginit pijoĸ.

89. Faige tagva napârtub faigiliksab paunganga mamartoĸ. Mat. 7, 16.

90. Dattele 1 Môs. 43, 11.
91. Mandele 4 Môs. 17, 8.
} tamadja napârtut illangita paungangit mamartut.

92. Waizene
93. Gerste
} tamadja perortut ĸaĸĸôjaksatalingnik sullugaineĸartut.

94. Linsit tamadja nerĸiksat pîsiojârtut, pîsinille sânersat. 1 Môs. 25, 29. 34. 2 Sam. 17, 28.

Berichtigung:

Vorrede p. VIII zeile 7 v. o. lies beweist statt: beweißt.